

# Gigaset

## E630

### Blahoželáme!

Kúpou produkta Gigaset ste sa rozhodli pre značku, ktorej primárnym cieľom je udržateľnosť životného prostredia. Balenie tohto produktu je ohľaduplné k životnému prostrediu.

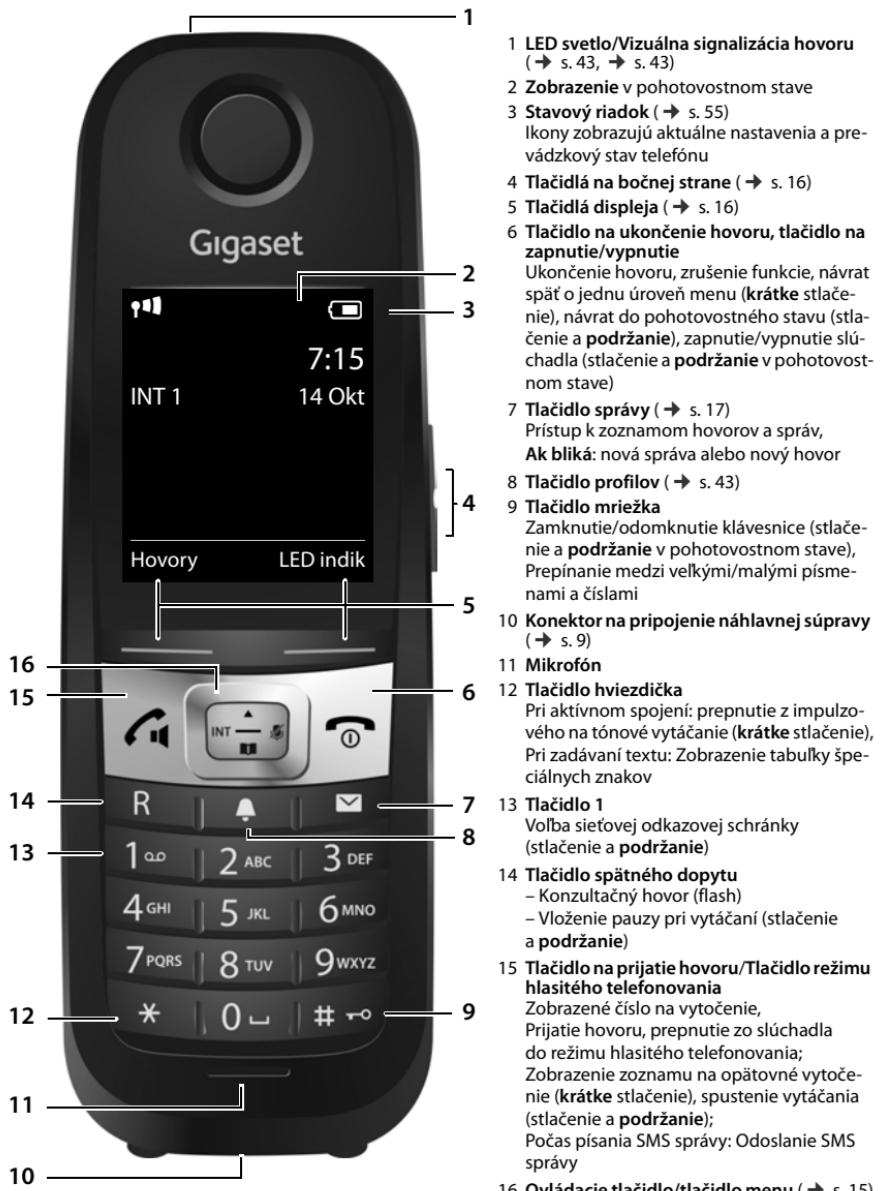
Ďalšie informácie nájdete na lokalite [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).



GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.  
MADE IN GERMANY



# Prehľad slúchadla



## Prehľad základnej stanice

---



### Tlačidlo registrácie/vyhľadávania

- ◆ Lokalizácia slúchadiel („Vyhľadávanie“) (**krátke stlačenie**)  
→ s. 36.
- ◆ Registrácia slúchadiel a zariadení DECT (stlačenie a **podržanie**)  
→ s. 35.

# Obsah

---

Prehľad slúchadla .....	1
Prehľad základnej stanice .....	2
Bezpečnostné upozornenia .....	4
Začíname .....	5
Vysvetlenie krokov používania uvedených v používateľskej príručke .....	14
Zoznamenie s telefónom .....	15
Uskutočnenie hovorov .....	19
Úprava nastavení telefónu .....	24
Používanie opakovača .....	30
Zmena systémového PIN kódu .....	31
Obnovenie pôvodných nastavení telefónu .....	31
ECO DECT .....	32
Sietová odkazová schránka .....	34
Viacero slúchadiel .....	35
Telefónny zoznam (Adresár) .....	38
Zoznam hovorov .....	41
Kontaktovateľnosť .....	42
Zvukové profily .....	43
LED indikátor .....	43
Kalendár .....	44
Budík .....	46
Detský monitor .....	47
SMS (textové správy) .....	49
Používanie telefónu spolu so smerovačom/ústredňou .....	53
Ikony na displeji .....	55
Stromová štruktúra menu .....	57
Starostlivosť o zákazníkov a pomoc .....	59
Likvidácia odpadu .....	65
Príloha .....	66
Príslušenstvo .....	69
Register .....	72

# Bezpečnostné upozornenia

## Výstraha

Pred použitím si prečítajte bezpečnostné upozornenia a používateľskú príručku.

Svojim deťom vysvetlite ich význam a možné riziká, ktoré sú spojené s používaním zariadenia.

	Používajte len sietový adaptér uvedený na zariadení.
	Používajte len <b>nabijateľné akumulátory</b> , ktoré spĺňajú <b>technické údaje</b> (pozri „Technické údaje“). Nikdy nepoužívajte bežné batérie (bez možnosti nabijania) ani iné typy batérií, pretože by to mohlo mať za následok vážne poškodenie zdravia a zranenie. Nabijateľné akumulátory, ktoré sú viditeľne poškodené, je nutné vymeriť.
	Používanie telefónu môže mať vplyv na zdravotnícke zariadenia, ktoré sa nachádzajú v blízkosti. Oboznámite sa s technickými podmienkami v prostredí, kde sa nachádzate, napr. v lekárskej ordinácii. Ak používate medicínske zariadenie (napr. kardiostimulátor), obráťte sa na výrobcu zariadenia. Poskytne vám informácie o citlivosti zariadenia na externé zdroje vysokofrekvenčnej energie (technické údaje zariadenia Gigaset nájdete v časti „Technické údaje“).
	Ked' telefón zvoní, alebo je aktivovaný režim hlasitého telefonovania, zadnú časť telefónu nedržte pri uchu. V opačnom prípade si môžete ľahko alebo trvalo poškodiť sluch. Zariadenie Gigaset je kompatibilné s väčšinou predávaných digitálnych načúvacích prístrojov. Nie je však možné zaručiť dokonale fungovanie so všetkými načúvacími prístrojmi. Telefón môže spôsobiť rušenie analógových načúvacích prístrojov (brum alebo písanie), alebo spôsobiť ich preťaženie. Ak budete potrebovať pomoc, obráťte sa na dodávateľa načúvacieho prístroja.
	Základňová stanica ani nabíjačka nie sú odolné voči striekajúcej vode. Preto ich neumiestňujte do vlhkého prostredia, ako sú napr. kúpeľne či sprchy.
	Zariadenia nepoužívajte v prostredí, v ktorom hrozí nebezpečenstvo výbuchu (napr. lakovne).
	Ak zariadenie Gigaset poskytnete tretej osobe, nezabudnite jej odovzdať aj používateľskú príručku.
	Pokazené zariadenia vyradte z prevádzky alebo ich nechajte opraviť v servise, pretože by mohli rušiť funkciu iných bezdrôtových zariadení.

## Poznámka

- Zariadenie nie je možné použiť v prípade výpadku prúdu. Rovnako **nie je možné uskutočňovať ani tiesňové volania**.
- Ak je aktívny zámok klávesnice/displeja, **nie je možné vytáčať čísla tiesňového volania!**

# Začíname

---

## Kontrola obsahu balenia

- ◆ Základňová stanica – 1 kus
- ◆ Napájací adaptér pre základňovú stanicu – 1 kus
- ◆ Telefónny kábel – 1 kus
- ◆ Slúchadlo – 1 kus
- ◆ Nabíjacia kolíska vrátane sietového adaptéra – 1 kus
- ◆ Kryt priestoru pre akumulátory (zadný kryt slúchadla) – 1 kus
- ◆ Nástroj na zamknutie krytu akumulátorov – 1 kus
- ◆ Akumulátory – 2 kusy
- ◆ Spona na opasok – 1 kus
- ◆ Gumené tesnenie pre konektor náhlavnej súpravy – 1 kus
- ◆ Používateľská príručka

Ak ste zakúpili model s viacerými slúchadlami, v balení by sa mali pre každé dodatočné slúchadlo nachádzať dva akumulátory, kryt priestoru pre akumulátory, spona na opasok a nabíjacia kolíska s napájacím adaptérom.

## Montáž základňovej stanice a nabíjacej kolíske

Základňová stanica a nabíjacia kolíska sú určené na používanie v uzavorených a suchých priestoroch v rozmedzí teplôt od +5 °C do +45 °C.

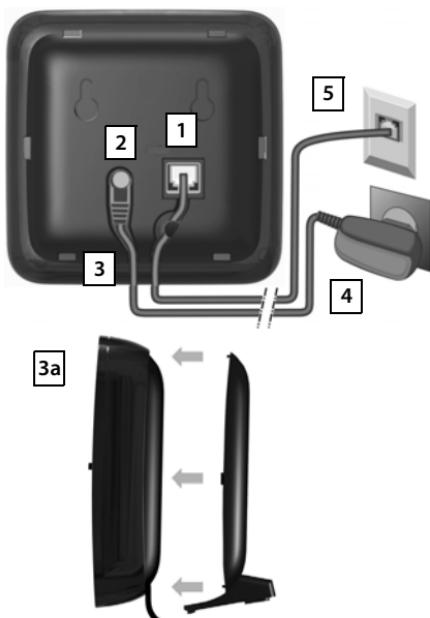
- Základňovú stanicu umiestnite na rovný, neklzavý povrch v strede budovy, alebo ju namontujte na stenu (→ s. 7).

Nožičky telefónu zvyčajne nezanechávajú žiadne stopy na povrchoch. Vzhľadom na množstvo rôznych lakov používaných na dnešnom nábytku však nie je možné úplne vylúčiť riziko vzniku značiek na povrchu.

### Poznámky

- ◆ Telefón nevystavujte vplyvu zdrojov tepla, priameho slnečného žiarenia a iných elektrických zariadení.
- ◆ Zariadenie Gigaset chráňte pred vlhkom, prachom, agresívnymi kvapalinami a výparmi.
- ◆ Pozornosť venujte dosahu základňovej stanice. Dosah je do 50 m vo vnútri budovy a do 300 m vo voľnom vonkajšom priestranstve. Ak je vypnutá funkcia **Maximálny dosah**, dosah sa zníži (→ s. 32).

## Pripojenie základnej stanice do telefónnej siete a k zdroju elektrickej energie

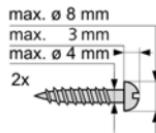


- ◆ Telefónny kábel vložte do konektora vpravo dole [1] v zadnej časti základnej stanice. Musí zacvaknúť na miesto.
- ◆ Napájací kábel sietového adaptéra vložte do konektora vľavo hore [2].
- ◆ Oba káble vložte do príslušných kálových drážok [3].
- ◆ Kryt vložte do západiek v zadnej časti základnej stanice [3a] (ak ju nechcete namontovať na stenu).
- ◆ Pripojte napájací adaptér [4].
- ◆ Pripojte konektor telefónu [5].

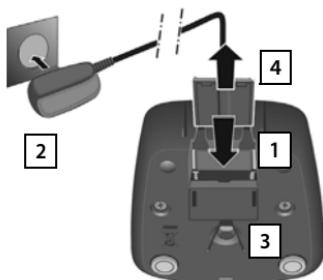
### Poznámky

- ◆ Napájací adaptér musí byť **vždy pripojený**, pretože telefón nebude fungovať bez pripojenia k elektrickej sieti.
- ◆ Používajte len sietový adaptér a telefónny kábel, ktoré boli **súčasťou balenia**. Zapojenia pinov sa môžu v rôznych telefónnych káblach odlišovať (zapojenia pinov, → s. 68).

## Montáž základnej stanice na stenu (voliteľne)



## Pripojenie nabíjacej kolíske



- ▶ Plochý konektor pripojte k nabíjacej kolíske **[1]**.
- ▶ Napájací adaptér pripojte do zásuvky **[2]**.

Ak je potrebné znova odpojiť konektor z nabíjacej kolíske:

- ▶ Napájací adaptér odpojte od zdroja elektrickej energie.
- ▶ Stlačte tlačidlo na uvoľnenie **[3]** a odpojte konektor **[4]**.

## Nastavenie slúchadla na použitie

Na displeji sa nachádza ochranná plastová fólia. Odstráňte ju!

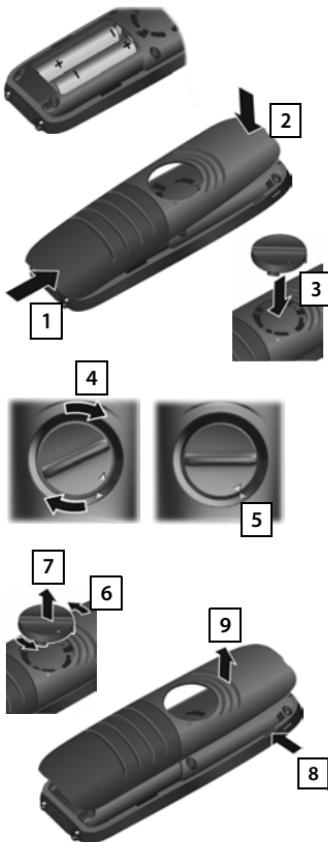
## Vloženie akumulátorov a zatvorenie krytu

### Upozornenie

Používajte iba nabíjateľné akumulátory odporúčané spoločnosťou Gigaset Communications GmbH (→ s. 67), pretože v opačnom prípade riskujete poškodenie zdravia a zranenie. Napríklad by sa mohol zničiť vonkajší kryt akumulátorov, prípadne by akumulátor mohli explodovať. V dôsledku používania iných ako odporúčaných akumulátorov by sa telefón mohol aj pokaziť alebo poškodiť.

## Začíname

- ▶ Vložte akumulátory. Dodržiavajte pritom správnu polaritu. (Správna polarita je uvedená na obrázku.)



- ▶ Nástroj na zamknutie otočte nadoraz **4**. Nástroj na zamknutie je zatvorený, ak sú značky na nástroji zarovno so značkami na kryte **5**.

Postup **otvorenia krytu akumulátorov**, napríklad pri ich výmene:

- ▶ Nástroj na zamknutie otočte proti smeru hodinových ručičiek do koncovéj polohy **6** (približne 20°) a vyberte ho **7**.
- ▶ Nechť prsta zasuňte do zárezu na boku medzi krytom a puzdrom **8** a vyberte kryt **9**.

## Spona na opasok

Na oboch stranach slúchadla sa nachádzajú zárezy na pripojenie spony na opasok.

- ◆ **Pripojenie** – sponu na opasok zatlačte na zadnú časť slúchadla, aby výčnelky na spone zapadli do zárezov.
- ◆ **Odpojenie** – pravým palcom pevne stlačte stred spony, nechť ľavého ukazováčka potlačte medzi sponu a kryt a sponu potiahnite smerom nahor.



## Pripojenie náhlavnej súpravy



Náhlavnú súpravu môžete pripojiť do spodnej časti telefónu pomocou 2,5 mm konektora typu jack **1**. Podrobnejšie informácie o odporúčaných náhlavných súpravách nájdete na príslušnej produktovej stránke na adrese [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).

Ak **neplánujete** pripojiť náhlavnú súpravu, dodaný gumený kryt vložte do konektora **2**. Zabezpečíte tak vodeodolnosť zariadenia.

## Nabíjanie akumulátorov

Akumulátory sú pri dodaní čiastočne nabité. Pred použitím ich úplne nabite. (Akumulátory sú v stave úplného nabitia v momente, keď na displeji zhasne ikona ).



### Poznámky

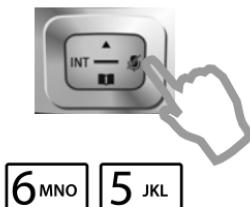
- ◆ Slúchadlo vložte len do určenej základňovej stanice/nabíjacej kolísky.
- ◆ Akumulátory sa počas nabíjania môžu zohriať. Nie je to nebezpečné.
- ◆ Po čase sa kapacita akumulátorov z technických príčin zmenší.
- ◆ Slúchadlá, ktoré sa nachádzajú v balení, sú už zaregistrované na základňovej stanici. Ak však slúchadlo nie je zaregistrované (zobrazuje sa nápis „**Zaregistrujte základňu**“ alebo „**Umiestnite slúchadlo do základňovej stanice**“), zaregistrujte ho manuálne (→ s. 35).

## Zmena zobrazovaného jazyka

Zobrazovaný jazyk môžete zmeniť v menu:

OK ► Jazyk ► OK ► Zvoľte jazyk ► Vybrať

alebo ak nerozumiete momentálne nastavenému jazyku, prejdite na:



► Stlačte pravú časť ovládacieho tlačidla.

► Pomaly postupne za sebou stlačte tlačidlá **6 MNO** a **5 JKL**.

### Príklad



Zobrazí sa zobrazenie na výber jazyka.

Zvolený je aktuálny jazyk (napr. English).



► Stláčajte spodnú časť ovládacieho tlačidla ...

### Príklad



... až kým sa nezobrazí jazyk, ktorý si želáte používať, napr. francúzština.

► Stlačte pravé tlačidlo, priamo pod displejom a zvoľte jazyk.

### Príklad



Výber je označený symbolom .

► Na návrat do pohotovostného stavu stlačte a podržte tlačidlo na ukončenie hovoru .

## Nastavenie dátumu a času

Nastavte dátum a čas. Potom bude možné prichádzajúcim hovorom prideliť správny dátum a čas a používať budík.



- ▶ Stlačením tlačidla **Nast.čas** pod displejom zobrazte vstupné pole.
- (Ak ste už dátum/čas nastavili, vstupné pole je možné zobraziť pomocou menu:  
[ ] ▶ [ ] ▶ OK ▶ Dátum/čas ▶ OK)

Na displeji sa zobrazí vnorené menu **Dátum/čas**.

- ▶ Aktívna poloha zadávania bude blikať. Pomocou klávesnice zadajte deň, mesiac a rok v tvare 8-miestneho čísla, napr. **[1] [ao] [4] [GH] [1] [ao] [0] [mo] [2] [ABC] [0] [u] [1] [ao] [3] [DEF]** pre 14/10/2013.



Ak chcete napr. opraviť záznam, stlačte **pravé** alebo **ľavé** ovládacie tlačidlo a zmenťte miesto zadávania.

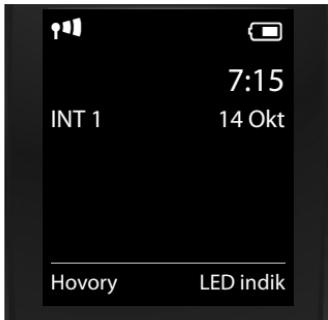


- ▶ Stlačením **spodného** ovládacieho tlačidla prejdite do pola na zadávanie času.
- ▶ Pomocou klávesnice zadajte hodiny a minúty v tvare 4-miestneho čísla, napr. **[0] [mo] [7] [PORT] [1] [ao] [5] [uL]** pre 07:15. Podľa potreby pomocou ovládacieho tlačidla zmenťte miesto zadávania.
- ▶ Stlačením tlačidla **Uložit** pod displejom uložte záznam.

## Začíname



Na displeji sa zobrazí: **Uložené**. Zaznie potvrzovací tón.



Automaticky sa vrárite do pohotovostného stavu.

**Telefón je pripravený na používanie.**

## Čo chcete vykonať v ďalšom kroku?

Po úspešnom nastavení telefónu môžete ihneď volať, prispôsobiť zariadenie Gigaset podľa vašich predstáv, alebo sa najprv oboznámiť s obsluhou.

### Nastavenie vyzváňacích tónov

Interným a externým hovorom, priponiekam (→ s. 26), budíku (→ s. 46) a konkrétnym volajúcim (→ s. 38) môžete priradiť špecifické melódie.

### Ochrana pre neželanými hovormi

Telefón môžete nastaviť tak, aby pri anonymných hovoroch nevyzváňal, príp. využite funkciu časového ovládania (→ s. 28).

### Prispôsobenie telefónu okoliu

Pomocou 3 zvukových profílov môžete telefón prispôsobiť tichému alebo hlasnému prostrediu (→ s. 43).

### Zaregistrovanie existujúceho slúchadla Gigaset a jeho pridanie do telefónneho oznamu

Používajte dostupné slúchadlá a pokračujte v telefonovaní z novej základnej stanice. Preneste záznamy z adresára z týchto slúchadiel do nového slúchadla (→ s. 35, → s. 39).

### Konfigurácia nastavení režimu ECO DECT

Zniženie vysielacieho výkonu (emisií) telefónu (→ s. 32).

V prípade ľubovoľných otázok o používaní telefónu si prečítajte rady v časti o riešení problémov (→ s. 60), alebo sa obráťte na náš Servisný tím (→ s. 59).

# Vysvetlenie krokov používania uvedených v používateľskej príručke

---

Tlačidlá na slúchadle Gigaset sú v tomto návode uvedené v nasledovnom tvare:

	Tlačidlo na prijatie hovoru/tlačidlo menu/tlačidlo na ukončenie hovoru
	Tlačidlá na zadávanie číslic/písmen
	Tlačidlo hviezdička/tlačidlo mriežka
	Tlačidlo správ/tlačidlo spätného dopytu/tlačidlo profilov

Prehľad ikon na displeji (→ s. 55).

## Príklad: Aktivácia/deaktivácia automatickej odpovede

Obrázok v používateľskej príručke:

► ► OK ► Telefonovanie ► OK ► Autom. odpoved' ► Zmeniť ( = zapnuté)

Postupujte nasledovne:

- ▶ : Ak chcete zobraziť hlavné menu, slúchadlo musí byť v pohotovostnom stave. Stlačte pravú časť ovládacieho tlačidla.
- ▶ : Prejdite k ikone . Využrite pri tom ovládanie tlačidla
- ▶ OK: Stlačením tlačidla displeja OK alebo strednej časti ovládacieho tlačidla zobrazte vnořené menu Nastavenia.
- ▶ **Telefonovanie:** Pomocou ovládacieho tlačidla prejdite k položke Telefonovanie.
- ▶ OK: Stlačením tlačidla displeja OK alebo strednej časti ovládacieho tlačidla zobrazte vnořené menu Telefonovanie.
- ▶ **Autom. odpoved'**: Zvolte možnosť aktivovať/deaktivovať funkciu automatickej odpovede.
- ▶ **Zmeniť** ( = aktivovaná): Stlačením tlačidla displeja Zmeniť alebo strednej časti ovládacieho tlačidla prepínajte medzi aktivovanou a deaktivovanou funkciou ( = aktivovaná, = deaktivovaná).

# Zoznámenie s telefónom

## Zapnutie/vypnutie slúchadla

- Na vypnutie alebo zapnutie slúchadla stlačte a podržte tlačidlo ukončenia hovoru ☎ v pohotovostnom stave.

## Zamknutie/odomknutie klávesnice

Zamknutím klávesnice zabráňte náhodnému a nechcenému používaniu telefónu. Ak stlačíte tlačidlo, keď je klávesnica zamknutá, zobrazí sa správa.

- Na aktiváciu alebo deaktiváciu zámku klávesnice stlačte a podržte tlačidlo #~.

Ak slúchadlo signalizuje hovor, zámok klávesnice sa automaticky vypne, aby ste mohli prijať hovor. Po ukončení hovoru sa zámok znova aktivuje.

## Ovládanie tlačidla

V popise nižšie je bočná strana ovládacieho tlačidla (nahor, nadol, doprava, doľava, v strede), ktorý je nutné stlačiť v rôznych situáciách, označená čierou farbou, napr. ☎ pre „stlačte pravú stranu ovládacieho tlačidla“.

Pomocou ovládacieho tlačidla je možné prechádzať položkami menu a poliami na zadávanie. V pohotovostnom stave alebo počas externého hovoru má tieto funkcie:



### Ak je slúchadlo v pohotovostnom stave

- Zobrazenie telefónneho zoznamu.
- alebo  Zobrazenie hlavného menu.
- Zobrazenie zoznamu slúchadla.

### Počas externého hovoru:

- Zobrazenie telefónneho zoznamu.
- Inicializácia interného konzultačného hovoru
- Úprava hlasitosti reproduktora slúchadla a v režime hlasitého telefonovania.

### Funkcie pri stlačení strednej časti ovládacieho tlačidla

Toto tlačidlo má rôzne funkcie v závislosti od situácie.

- ◆ **V pohotovostnom stave** slúži na zobrazenie hlavného menu.
- ◆ **V podmenu, poliach na volbu a zadávanie** preberá funkciu tlačidiel displeja **OK, Áno, Uložiť, Vybrať alebo Zmeniť.**

#### Poznámka

V týchto pokynoch sa na zobrazenie hlavného menu využíva stlačenie pravej časti ovládacieho tlačidla a na potvrdenie funkcií stlačenie príslušného tlačidla displeja. Ak však chcete, môžete taktiež stlačiť aj strednú časť ovládacieho tlačidla.

## Tlačidlá na bočnej strane

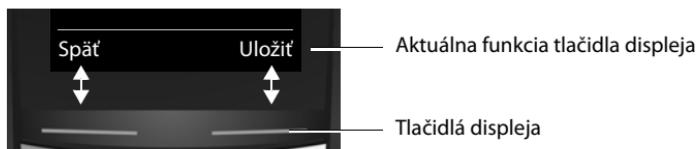
[+ / -] Slačením týchto tlačidiel nachádzajúcich sa na pravej strane slúchadla môžete v závislosti od situácie nastaviť hlasitosť reproduktora, vyzváňacieho tónu, hlasitost' v režime hlasitého telefonovania, budíka, pripomienok a slúchadla.

## Tlačidlá displeja

Tlačidlá displeja majú v pohotovostnom stave predvolenú funkciu, ktorú je však možné zmeniť (→ s. 29).

Funkcie priradené tlačidlám displeja sa menia v závislosti od situácie.

Príklad



Niekteré z dôležitých tlačidiel displeja:

**Možnosti** Zobrazenie menu s ďalšími funkciami.

**OK** Potvrdenie volby.

**Späť** Návrat späť o jednu úroveň menu alebo zrušenie operácie.

**Uložiť** Uloženie záznamu.

Prehľad ikon, ktoré sa zobrazujú na tlačidlách displeja (→ s. 56).

## Prechádzanie menu

Funkcie telefónu sa zobrazujú vo forme menu, ktoré má niekoľko úrovni. Prehľad menu → s. 57.

### Hlavné menu (menu prvej úrovne)

- Ak chcete zobraziť hlavné menu, slúchadlo musí byť v pohotovostnom stave. Slačte **pravú časť** ovládacieho tlačidla .

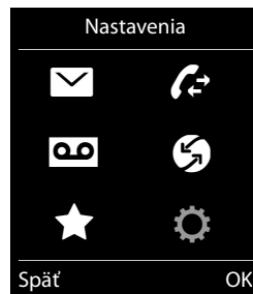
Funkcie sú v hlavnom menu zobrazené vo forme ikon. Ikona zvolenej funkcie je zvýraznená. V záhlaví sa zobrazuje názov príslušnej funkcie.

Volba funkcie, t. j. zobrazenie príslušného podmenu (ďalšej úrovne menu):

- Pomocou ovládacieho tlačidla  sa presuňte na požadovanú funkciu a stlačte tlačidlo displeja **OK**.

Návrat do pohotovostného stavu: Krátko stlačte tlačidlo displeja **Späť** alebo tlačidlo ukončenia hovoru .

Príklad



## Vnorené menu

Funkcie vo vnorených menu sa zobrazujú vo forme zoznamov.

Volba funkcie:

- ▶ Pomocou ovládacieho tlačidla sa presuňte na funkciu a stlačte tlačidlo **OK**.

Návrat na predchádzajúcu úroveň menu: Krátko stlačte tlačidlo displeja **Späť** alebo tlačidlo ukončenia hovoru .

## Návrat do pohotovostného stavu

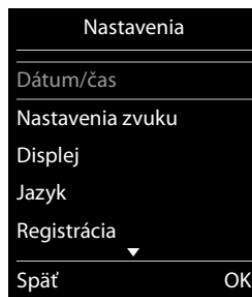
Z ľubovoľného menu:

- ▶ Stlačte a **podržte** tlačidlo ukončenia hovoru .

Alebo:

- ▶ Ak nestlačíte žiadne tlačidlo, po 2 minútach sa zobrazenie automaticky vráti do pohotovostného režimu.

Príklad



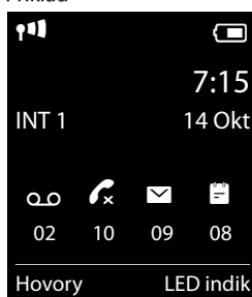
## Zoznamy správ

Všetky priaté správy sa ukladajú do zoznamov správ. Ak sa vo zozname objaví **nová položka**, zaznie informačný tón. Rovnako začne blikať tlačidlo správ (ak je táto funkcia aktivovaná, → s. 25). Na displeji sa v pohotovostnom režime zobrazia ikony typu správ a počet nových správ.

Dostupné nové správy:

- ◆ Na zariadení sieťová odkazová schránka (→ s. 34)
- ◆ V zozname zmeškaných hovorov
- ◆ V zozname SMS správ (→ s. 50)
- ◆ V zozname zmeškaných alarmov (→ s. 45)

Príklad



Slačením tlačidla správ zobrazte zoznam správ. Môžete zobraziť nasledujúce zoznamy správ:

- ◆ **Schránka:** Sieťová odkazová schránka (ak poskytovateľ služieb podporuje túto funkciu a v telefóne máte uložené číslo sieťovej odkazovej schrány).
- ◆ **SMS:** Zoznam priatých správ
- ◆ **Zmešk. hovory:** Zoznam zmeškaných hovorov (pozri „Zoznam hovorov“ → s. 41)
- ◆ **Zmešk. alarmy:** Zoznam zmeškaných prípomienok

Ikona sieťovej odkazovej schrány sa zobrazuje vždy za predpokladu, ak je v telefóne uložené číslo. Ostatné zoznamy sa zobrazujú iba v prípade, ak obsahujú správy.

**Zobrazenie zoznamu:** Zvolte požadovaný zoznam. ▶ **OK**

**Výnimka:** Ak zvolíte **sieťovú odkazovú schránku**, zvolí sa číslo sieťovej odkazovej schrány (→ s. 34). Zoznamy sa nezobrazia na displeji.

## Zadávanie čísel a textu

Ak sa zobrazí niekoľko polí pre čísla a/alebo text (napr.

**Meno a Priezvisko** v prípade záznamu v telefónnom zozname), pole sa automaticky aktivuje. Nasledujúce polia je nutné aktivovať prechádzaním pomocou ovládacieho tlačidla . Pole je aktívne, ak v ňom bliká kurzor.

Nová položka	
Meno:	
Priezvisko:	
Telefón (domov):	
Abc	
< C	Uložiť

## Oprava nesprávnych záznamov

- ◆ Vymazanie znakov pred kurzorom: krátko stlačte tlačidlo displeja .
- ◆ Vymazanie slov pred kurzorom: stlačte a podržte tlačidlo displeja .

## Zadávanie textu

- ◆ **Písmená/znaky:** Každému z tlačidiel až je priradených niekoľko písmen a znakov. Tieto znaky sa zobrazia v lište s možnosťami v ľavej spodnej časti displeja. Zvolený znak je zvýraznený. Na volbu požadovaného písmena/znaku krátko niekoľkokrát za sebou stlačte tlačidlo.
- ◆ **Umiestnenie kurzora:** Písmená/znaky sa vložia na pozíciu kurzora. Kurzor môžete do polí s viacerými znakmi vložiť stlačením ovládacieho tlačidla alebo .
- ◆ **Písanie malých a veľkých písmen a čísel:** Stlačením tlačidla mriežky môžete prepnúť medzi režimom zadávania malých písmen, veľkých písmen a čísel pre **nasledujúce písmená**. Pri úprave záznamu v telefónnom zozname bude prvé písmeno a písmeno nasledujúce po medzere automaticky veľké.
- ◆ **Špeciálne znaky:** Stlačením tlačidla hviezdička zobrazíte tabuľku špeciálnych znakov. Pomocou tlačidla hviezdička sa presuňte na požadovaný znak a stlačením tlačidla displeja **Vložiť** ho zvolte.
- ◆ **Špeciálne písmená:** Prehlásky alebo iné písmená s diakritickými znakmi je možné zvoliť niekolkonásobným stlačením príslušného písmena. Pozri tabuľku znakov → s. 68.

# Uskutočňovanie hovorov

## Uskutočnenie externého hovoru

- Zadajte číslo, krátko stlačte tlačidlo na prijatie hovoru .

Alebo:

- Stlačte a podržte tlačidlo na prijatie hovoru , zadajte číslo.

Proces vytáčania čísla môžete zrušiť tlačidlom na ukončenie hovoru .

## Vytáčanie zo zoznamu hovorov na opäťovné vytočenie

V zozname na opäťovné vytočenie sa nachádza posledných 20 čísel, ktoré ste vytočili na tomto slúchadle. S týmto zoznamom je možné pracovať podobným spôsobom ako so zoznamami správ na telefóne (→ s. 17).

- Krátkym stlačením tlačidla na prijatie hovoru  zobrazte zoznam na opäťovné vytočenie.
-  Zvoľte záznam. ► Stlačte tlačidlo na prijatie hovoru . Telefón vytočí číslo.

Ak je zobrazené meno a príslušné telefónne číslo: Stlačte tlačidlo displeja **Zobrazit**.

## Spravovanie záznamov v zozname čísel na opäťovné vytočenie

- Zobrazte zoznam na opäťovné vytočenie. ►  Zvoľte záznam. ► **Možnosti**

Môžete zvoliť nasledujúce funkcie:

- ◆ **Kopírovať do t. zoz.** ► **OK**  
Kopírovanie záznamu do telefónneho zoznamu (→ s. 38).
- ◆ **Zobraziť číslo** ► **OK**  
Kopírovanie čísla na displej a jeho úprava alebo pridanie číslic a následná volba tlačidlom , prípadne uloženie ako nový záznam do telefónneho zoznamu pomocou tlačidla .
- ◆ **Odstrániť položku** ► **OK**  
Vymazanie zvoleného záznamu.
- ◆ **Odstrániť všetko** ► **OK**  
Vymazanie všetkých záznamov.

## Vytáčanie zo zoznamu hovorov

 ►  ► **OK** ►  Zvoľte zoznam. ► **OK**

►  Zvoľte záznam. ► 

► Vytočí sa telefónne číslo.

### Poznámky

- ◆ Pomocou tlačidla displeja **Hovory** môžete zobraziť aj zoznam hovorov, ale je potrebné vykonať príslušné priradenie tlačidla displeja (→ s. 29).
- ◆ Taktiež môžete zobraziť zoznam **Zmeškané hovory**. Použite tlačidlo správ .

### Príklad

Všetky hovory	
  James Foster	Dnes, 18:30
 01712233445566	11.06.2013, 18:30
 0681234567	10.06.2013, 17:13
<b>Zobraziť</b>	<b>Možnosti</b>

## Vytáčanie pomocou telefónneho zoznamu

- ▶ ► Zvolte záznam. ▶ ↗
  - ▶ Ak ste zadali viac čísel: Tlačidlom zvolte číslo a stlačte tlačidlo na prijatie hovoru alebo OK.
  - ▶ Vytocí sa telefónne číslo.

## Volanie jedným dotykom

Telefón môžete nastaviť tak, aby ste mohli vytocíť konkrétné číslo stlačením **ľubovoľného tlačidla**. Táto funkcia umožní napr. detom, ktoré nevedia zadávať číslo, zavolať na konkrétné číslo.

- ▶ ► ★ ► OK ► Jednodotyk. hovor ► OK

- ▶ Aktivácia: Zap. / Vyp.
- ▶ Volat na: Zadajte alebo zmeňte číslo, ktoré chcete vytocíť.
- ▶ Uložiť

Aktivovaná funkcia volania jedným dotykom sa zobrazí na displeji v pohotovostnom stave. Stlačením **ľubovoľného tlačidla** vytocíte uložené číslo. Na zrušenie vytáčania stlačte tlačidlo na ukončenie hovoru .

### Ukončenie režimu volania jedným dotykom:

- ▶ Stlačte tlačidlo displeja Vyp.. ▶ Stlačte a podržte tlačidlo [#-].
- ▶ Alebo:
- ▶ Stlačte a podržte tlačidlo [#-].

## Prijatie hovoru

Máte nasledujúce možnosti:

- ▶ Stlačte tlačidlo .
- ▶ Ak je aktivovaná funkcia **Autom. odpoved'** (→ s. 26), vyberte slúchadlo z nabíjacej kolísky.

**Prijatie hovoru na spone pre slúchadlo Gigaset L410** (→ s. 70): Stlačte tlačidlo na prijatie hovoru.

Aby ste mohli používať zariadenie L410, musíte ho zaregistrovať na základnejovej stanici. Postupujte podľa popisu v používateľskej príručke k zariadeniu Gigaset L410.

### Aktivácia/deaktivácia funkcie jednoduchej automatickej odpovede

Okrem používania tlačidla na prijatie hovoru môžete hovory prijímať aj tlačidlami ... [#-] , a [#-].

- ▶ ► ► OK ► Telefonovanie ► OK ► Jednoduché prij.

- ▶ Zmeniť = aktivovaná

**Poznámka:** Zmeny sa trvalo uložia len v profile **Profil Osobný** (→ s. 43).

## Prijatie/odmietnutie čakajúceho hovoru

Ak vám počas prebiehajúceho externého hovoru niekto zavolá, budete počuť tón čakajúceho hovoru. Ak sa prenáša číslo, zobrazí sa na displeji, príp. sa zobrazí meno volajúceho.

- ▶ Odmietnutie hovoru: ▶ Možnosti ▶ Zamietnuť čak.hov. ▶ OK
- ▶ Prijatie hovoru: ▶ Stlačte tlačidlo displeja Prijaať. Potom sa môžete rozprávať s novým volajúcim. Predchádzajúci hovor sa podrží.
- ▶ **Návrat k podržanému hovoru:** Ak chcete ukončiť aktuálny hovor a vrátiť sa k podržanému hovoru, stlačte tlačidlo .

## Zobrazovanie čísla volajúceho

### Identifikácia čísla volajúceho

Zobrazí sa telefónne číslo volajúceho. Ak je v telefónnom zozname uložené číslo volajúceho, zobrazí sa typ čísla a meno.

### Bez funkcie Identifikácia čísla volajúceho

Namiesto mena a čísla sa zobrazí nasledovný údaj:

- ◆ **Externé:** Neprenieslo sa žiadne číslo.
- ◆ **Utajené:** Volajúci skryl informácie funkcie Identifikácia čísla volajúceho.
- ◆ **Nedostupné:** Volajúci nevyžiadal informácie funkcie Identifikácia čísla volajúceho.

### Poznámky týkajúce sa funkcie zobrazenia telefónneho čísla CLIP

V predvolenom stave sa číslo volajúceho zobrazuje na slúchadle telefónu, → s. 61 alebo

► [www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)

## Hlasité telefonovanie

Ak chcete, aby niekto počúval telefonický rozhovor spolu s vami, mali by ste to oznámiť druhému účastníkovi.

Aktivácia/deaktivácia hlasitého telefonovania počas hovoru a počas vytvárania spojenia

► Stlačte tlačidlo .

Položenie slúchadla do nabíjacej kolísky počas hovoru:

► Počas vkladania slúchadla do nabíjacej kolísky stlačte a ešte 2 sekundy podržte stlačené tlačidlo .

## Úprava hlasitosti reproduktora

◆ Prístup k nastaveniam pomocou menu:



►  ► OK ►  Nastavenia zvuku ► OK ► Hlasitosť slúchadla ► OK



► **Slúchadlo:**  Hlasitosť je možné nastaviť na niektorú z 5 úrovni slúchadla a náhlavnej súpravy.



► **Reproduktor:**  Hlasitosť nastavte niektorú z 5 úrovní.

► **Uložiť**

◆ Postup prístupu k nastaveniam **počas hovoru** pre aktuálne používaný režim (hlasité telefonovanie, reproduktor, náhlavná súprava):

► Stlačte bočné tlačidlá  /  (→ s. 1) alebo ovládacie tlačidlo  ► .

► Nastavenie sa uloží automaticky po 2 sekundách alebo stlačením tlačidla displeja **Uložiť**.  
Displej sa vráti späť na predchádzajúce zobrazenie.

### Poznámka

Zmeny sa trvalo uložia len v profile **Profil Osobný** (→ s. 43).

## Zapnutie/vypnutie mikrofónu (stlmenie)

Ak počas hovoru vypnete mikrofón, volajúci vás nebude počuť.

- Na zapnutie/vypnutie mikrofónu stlačte tlačidlo .

## Používanie špecifických funkcií poskytovateľa (služby siete)

Služby siete závisia od poskytovateľa a je ich potrebné u poskytovateľa aj vyžiadať (čo môže mať za následok dodatočné náklady). Služby siete spadajú do dvoch odlišných skupín:

- ◆ Služby siete, ktoré sa aktivujú pre nasledujúci hovor alebo všetky následné hovory, keď neprebieha žiadny hovor (napr. anonymný hovor (bez funkcie identifikácia čísla volajúceho)). Tieto služby siete je možné jednoducho aktivovať/deaktivovať pomocou menu .
- ◆ Služby siete, ktoré sa aktivujú počas externého hovoru, napr. „konzultačný hovor“, „prepnutie medzi dvoma volajúcimi“, „nastavenie konferenčných hovorov“. Tieto služby sú k dispozícii počas externého hovoru v posuvníku možností (napr. Ext.hovor, Konfer.).

Všeobecný popis funkcií nájdete na webovej stránke poskytovateľa služieb alebo v niektornej z jeho miestnych pobočiek.

### Poznámky

- ◆ Pri aktivácii/deaktivácii nasledujúcich služieb sa vo všeobecnosti do telefónnej siete odošielo kód.
  - Po prijatí potvrzovacieho tónu z telefónnej siete stlačte tlačidlo .
- ◆ Všetky funkcie, ktoré je možné nájsť v menu  sú služby, ktoré poskytuje poskytovateľ služieb. Ak budete potrebovať pomoc, obráťte sa na poskytovateľa služieb.
- ◆ Sieťové služby nie je možné preprogramovať.

## Nastavenie sieťových služieb

### Čakajúci hovor počas externého hovoru

Ak je táto funkcia aktivovaná, počas **externého** hovoru budete upozornení tónom čakajúceho hovoru a správou na displeji, že na linke čaká ďalší volajúci.

Aktivácia/deaktivácia funkcie čakajúceho hovoru:

-  ►  ► OK ►  Čakajúci hovor ► OK ► Stav:  Zap. / Vyp. ► Odoslať

### Sieťové služby počas externého hovoru

### Čakajúci hovor počas externého hovoru

Ak je táto funkcia aktivovaná (→ s. 22), počas **externého** hovoru budete upozornení tónom čakajúceho hovoru, že na linke čaká ďalší volajúci. Ak sa prenáša číslo, zobrazí sa na displeji, príp. sa zobrazí meno volajúceho.

## Uskutočnenie konzultačného hovoru

Počas externého hovoru uskutočnite ďalší externý hovor.

Prvý hovor sa podrží.

- ▶ **Ext.hovor** ▶ Zadajte číslo druhého účastníka.

Predchádzajúci hovor sa podrží. Vytočí sa číslo druhého účastníka.

- ▶ Ak druhý účastník neprijme hovor: Stlačte tlačidlo disp-  
leja **Skončiť**.

Alebo:

- ▶ Ak druhý účastník prijme hovor: Potom sa môžete rozprá-  
vať s daným účastníkom.

### Ukončenie konferencie:

- ▶ **Možnosti** ▶ **Ukončiť aktív. hovor** ▶ **OK**

Znova sa spojíte s prvým účastníkom.

Alebo:

Stlačte tlačidlo . Dostanete spätný dopyt od prvého účastníka.

Konzultačia	
Hovor na:  121 Podržať:	
025167435	
<b>Skončiť</b>	<b>Možnosti</b>

## Konferencia

Následne sa môžete rozprávať s oboma účastníkmi naraz.

**Nevyhnutná podmienka:** Vediete externý hovor a zavolali ste druhému účastníkovi (konzul-  
tačný hovor).

- ▶ Stlačte tlačidlo **Konfer..** Vy a ďalší dvaja volajúci sa budete počuť a budete sa môcť naraz roz-  
právať.
- ▶ Ukončenie hovoru s oboma účastníkmi: Stlačte tlačidlo .

Ukončí sa hovor s účastníkom, s ktorým ste začali konferenciu. Môžete pokračovať v konverzáции s druhým účastníkom.

Každý z účastníkov môže ukončiť svoju účasť v konferencii stlačením tlačidla na ukončenie hovoru a ukončením hovoru.

## Úprava nastavení telefónu

Slúchadlo a základňová stanica sú vopred nakonfigurované, ale nastavenia môžete zmeniť podľa vlastných požiadaviek.

Nastavenia je možné meniť pomocou menu **Nastavenia** počas hovoru alebo v pohotovostnom stave.

### Zmena zobrazovaného jazyka

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☐ Jazyk ▶ OK ▶ ☐ Zvolte jazyk ▶ Vybrať (● = zvolený)

### Nastavenie krajiny a miestnych kódov oblasti

Predtým, ako budete môcť prenášať telefónne čísla (napr. vo formáte vCards), do telefónu je potrebné uložiť kód oblasti (medzinárodný a miestny kód oblasti). Niektoré z týchto čísel sú už vopred nastavené. Dávajte pozor, aby bola predvolba správne oddelená od zvyšku kódu oblasti.

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☐ Telefonovanie ▶ OK  
▶ ☐ Predvolby ▶ OK ▶ ☐ Presuňte sa do pola na zadávanie, podľa potreby pomocou tlačidla <C vymažte číslo ▶ Zadajte číslo  
▶ Uložiť

#### Príklad

Predvolby	
<b>Medzinárodná:</b>	
00 - 49	
<b>Miestna predvolba:</b>	
0 - [8]	
< C	Uložiť

### Úprava nastavení displeja slúchadla

#### Nastavenie šetriča displeja

Môžete nastaviť šetrič displeja, ktorý sa zobrazí v pohotovostnom stave. Môžete zvolať analógové hodiny, digitálne hodiny alebo obrázok.

Ak chcete v pohotovostnom stave rozsvietiť displej, krátko stlačte tlačidlo ☰.

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☐ Displej ▶ OK  
▶ Šetrič displeja (✓ = aktivovaný) ▶ Upraviť  
▶ Aktivácia: ☐ Zap. / Vyp.  
▶ Výber:  
    ☐ Digitálne hodiny / Analógové hodiny / [Obrázky]  
    Alebo:  
    ▶ Zobrazit (Zobraziť šetrič displeja)  
    ▶ ☐ Zvolte šetrič displeja ▶ OK  
▶ Uložiť

#### Príklad

Šetrič displeja	
<b>Aktivácia</b>	
<Zap.	>
<b>Výber:</b>	
Analógové hodiny	
Späť	Uložiť

## Nastavenie farebnej schémy

Displej môžete nastaviť tak, aby mal tmavé alebo svetlé pozadie.

- ▶ OK ▶ Displej ▶ OK ▶ Farebné schémy ▶ OK
- ▶ Fareb. schéma 1 / Fareb. schéma 2 ▶ Vybrať (● = zvolené)

## Nastavenie podsvietenia displeja

Podsvietenie displeja sa vždy zapne po vybratí slúchadla zo základovej stanice/nabíjacej kolísky, alebo sa zapne po stlačení tlačidla. Po stlačení ľubovoľného číselného tlačidla sa na displeji zobrazí toto číslo pre funkciu pre-dialling.

Podsvietenie displeja môžete aktivovať/deaktivovať taktiež pre pohotovostný stav:

- ▶ OK ▶ Displej ▶ OK ▶ Podsvietenie ▶ OK

**V nabíjačke:** Zap. / Vyp.

**Mimo nabíjačky:** Zap. / Vyp.

- ▶ Uložiť

### Poznámka

Ak aktivujete podsvietenie displeja, značne znížite pohotovostný čas slúchadla.

## Aktivácia/deaktivácia blikania tlačidla správ

Určite, či sa má po prijatí nových správ rozsvietiť LED indikátor na slúchadle.

- ▶ V pohotovostnom stave: ▶ \* #<sup>→</sup> 0 5 #<sup>→</sup>  
Na displeji sa zobrazí číslo 9.
- ▶ Stlačením nasledujúcich tlačidiel zvolte typ správy:
 

7	4
7	5
7	6

 pre správy v sietovej schránke  

7	5
7	6

 pre zmeškané hovory  

7	6
7	6

 pre nové SMS správy

Zobrazí sa číslo 9 nasledované vašim zadaním (napr. 975).

Aktuálne nastavenie bude blikať v poli na zadávanie (napr. 0).



- ▶ Na určenie nastavenia pre nové správy stlačte tlačidlo 0 alebo 1 :

0	Tlačidlo správ bude blikať (po stlačení tlačidla prestane blikat)
1	Tlačidlo správ nebude blikať

- ▶ Potvrďte stlačením tlačidla OK, prípadne stlačením tlačidla Späť prejdite späť do pohotovostného zobrazenia bez uloženia.

## Aktivácia/deaktivácia vizuálnej signalizácie hovoru

Prichádzajúce hovory sú signalizované vizuálne (napr. v hlučnom prostredí).

- ▶ OK ▶ Telefonovanie ▶ OK ▶ LED signál hovoru
- ▶ Zmeniť (☒ = aktivované)

**Poznámka:** Zmeny sa trvalo uložia len v profile Profil Osobný (→ s. 43).

## Aktivácia/deaktivácia automatickej odpovede

V prípade používania funkcie automatickej odpovede slúchadlo prijme prichádzajúci hovor ihneď po jeho vybratí z nabíjacej kolísky.

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☰ Telefonovanie ▶ OK ▶ Autom. odpoved' ▶ Zmeniť (✉ = zapnuté)

Bez ohľadu na nastavenie funkcie **Autom. odpoved'** sa spojenie ukončí automaticky v momente položenia slúchadla späť do nabíjacej kolísky. Výnimka: Počas vkladania slúchadla do nabíjacej kolísky stlačte a ešte 2 sekundy podržte stlačené tlačidlo ☰.

## Nastavenie profilov slúchadla

Môžete nastaviť rôzne profily slúchadla na optimálne prispôsobenie telefónu a prostredia. Vyberte si ten, ktorý vám najviac vyhovuje.

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☰ Nastavenia zvuku ▶ OK ▶ ☰ Profily slúchadiel ▶ OK ▶ ☰ Zvoľte profil ▶ Vybrať (◉ = zvolený)

**Profily slúchadiel: Vysoké a Nízke.** Predvolené nastavenie je **Nízke**.

## Nastavenie vyzváňacích tónov slúchadla

### Nastavenie hlasitosti vyzváňacieho tónu

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☰ Nastavenia zvuku ▶ OK  
▶ ☰ Zvonenia (slúch.) ▶ OK ▶ Hlasitosť ▶ OK

#### ► Interné hovory a alarmy:

■ Hlasitosť zvonenia interných hovorov a výročí je možné nastaviť na niektorú z piatich úrovní alebo využiť funkciu crescendo (zvyšujúca sa hlasitosť).

#### ► Externé hovory:

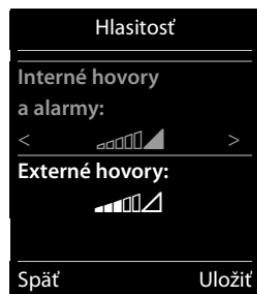
■ Hlasitosť zvonenia externých hovorov je možné nastaviť na niektorú z piatich úrovní alebo využiť funkciu crescendo (zvyšujúca sa hlasitosť).

#### ► Uložiť

Ked' telefón vyzváňa, pomocou bočných tlačidiel [+] (hlasnejšie) alebo [-] (tichšie) môžete natrvalo upraviť hlasitosť vyzváňania.

**Poznámka:** Zmeny sa trvalo uložia len v profile **Profil Osobný** (→ s. 43).

### Príklad



### Nastavenie vyzváňacej melódie

■ ▶ ☰ ▶ OK ▶ ☰ Nastavenia zvuku ▶ OK ▶ ☰ Zvonenia (slúch.) ▶ OK  
▶ ☰ Melódie ▶ OK

#### ► Interné hovory:

■ Nastavenie hlasitosti/melódie pre interné hovory a výročia.

#### ► Externé hovory:

■ Nastavenie hlasitosti/melódii pre externé hovory.

#### ► Uložiť

## Aktivácia/deaktivácia vyzváňacieho tónu

Trvalá aktivácia/deaktivácia vyzváňacieho tónu: Pomocou tlačidla profilov nastavte **Profil Tichý** (→ s. 43). V stavovom riadku sa zobrazí ikona .

Trvalá aktivácia vyzváňacieho tónu: Pomocou tlačidla profilov nastavte **Profil Hlasný alebo Profil Osobný** (→ s. 43).

Deaktivácia vyzváňacieho tónu pre **aktuálny hovor**: Stlačte tlačidlo **Stlmiť** alebo .

## Tiché zvonenie

Prichádzajúce hovory a ostatné správy sú signalizované tichým zvonením.

► ► OK ► Nastavenia zvuku ► OK ► Upozor. na ticho  
► Zmeniť ( = funkcia aktivovaná)

**Poznámka:** Zmeny sa trvalo uložia len v profile **Profil Osobný** (→ s. 43). Toto nastavenie sa uloží do **Profil Tichý**.

## Aktivácia/deaktivácia informačných tónov

Slúchadlo využíva informačné tóny na upozornenie na rôzne činnosti a stavy. Tieto informačné tóny je možné aktivovať/deaktivovať nezávisle od seba.

► ► OK ► Nastavenia zvuku ► OK ► Upozorňovacie tóny ► OK

► Tóny tlačidiel: Zap. / Vyp.

Tóny pri stlačení tlačidiel.

► Potvrdenie: Zap. / Vyp.

Výstražný/chybový tón po uskutočnení zadania, informačný tón po prijatí novej správy.

► Batéria: Zap. / Vyp.

Výstražný tón, ak zostáva menej ako 10 minút času hovoru (každých 60 sekúnd). Výstraha pred nízkym stavom nabitia akumulátora sa neaktivuje, ak je zapnutá funkcia detského monitora.

► Uložiť

**Poznámka:** Zmeny sa trvalo uložia len v profile **Profil Osobný** (→ s. 43).

## Aktivácia/deaktivácia hudby pri podržaní

Hudbu pri podržaní je možné aktivovať/deaktivovať pre externé hovory. Prehrávať sa bude počas konzultácie a presmerovania.

► ► OK ► Nastavenia zvuku ► OK ► Hudba pri podrž.

► Zmeniť ( = funkcia aktivovaná)

## Ochrana pred neželanými hovormi

### Nastavenie časového ovládania pre externé hovory

Môžete nastaviť časové obdobie, kedy si neželáte byť rušení vyzvánaním telefónu.

- ▶ ▶ ▶ Nastavenia zvuku ▶ OK
- ▶ Zvonenia (slúch.) ▶ OK ▶ Kontrola času ▶ OK
- ▶ Pre externé hovory: Zap. / Vyp.

Ak je aktivovaná:

- ▶ Potlačiť zvon. od: Zadajte čas začiatku.
- ▶ Potlačiť zvon. do: Zadajte čas ukončenia.
- ▶ Uložiť

### Príklad

Kontrola času	
<b>Pre externé hovory:</b>	
Zap.	
Potlačiť zvon. od:	
22:00	
Potlačiť zvon. do:	
7:00	
Späť	Uložiť

### Poznámka

Počas tohto časového obdobia bude telefón nadálej vyzváňať pre čísla, ktorým ste v telefónom zozname priradili VIP vyzváňací tón.

## Ochrana pred anonymnými hovormi

Telefón môžete nastaviť tak, aby nevyzváňal v prípade volania anonymných volajúcich (→ s. 21, volajúcich, ktorí skryli informácie funkcie Identifikácia čísla volajúceho). Hovor sa bude iba signálizovať na displeji. Toto nastavenie platí len pre slúchadlo, ktoré ste nakonfigurovali.

- ▶ ▶ ▶ Nastavenia zvuku ▶ OK ▶ Zvonenia (slúch.) ▶ OK ▶ Anon. hovor stlm ▶ Zmeniť () = funkcia aktivovaná)

## Rýchly prístup k číslam a funkciám

Tlačidlám čísel a až môžete priradiť čísla z telefónneho zoznamu.

Ľavé a pravé **tlačidlo displeja** má v predvolenom stave priradenú **funkciu**. Tieto funkcie je však možné zmeniť (→ s. 29).

Následne je možné jednoduchým stlačením tlačidla vypočítať číslo alebo spustiť funkciu.

### Priradenie číselných tlačidiel

**Nevyhnutná podmienka:** Musíte priradiť číslo k číselnému tlačidlu.

- ▶ Stlačte a **podržte** číselné tlačidlo.  
Alebo:  
**Krátko** stlačte číselné tlačidlo. ▶ Stlačte tlačidlo displeja **Rých.vol.**
- ▶ Zobrazí sa telefónny zoznam. ▶ Zvoľte záznam. ▶ OK  
Záznam sa uloží do príslušného číselného tlačidla.

### Poznámka

Ak neskôr vymážete alebo upravíte záznam v telefónnom zozname, neovplyvní to priradenie čísla k číselnému tlačidlu.

## Výber čísel/zmena priradenia

**Nevyhnutná podmienka:** K číselnému tlačidlu musí byť priradené číslo.

Ak je slúchadlo v pohotovostnom stave

- ▶ Stlačte a podržte číselné tlačidlo: Ihneď sa vytočí telefónne číslo.

Alebo:

- ▶ **Krátko** stlačte číselné tlačidlo: Stlačte ľavé tlačidlo displeja s číslom/menom (môže byť skrátené), čím vytočíte číslo.

Alebo:

Ak chcete zmeniť priradenie čísla, stlačte tlačidlo displeja **Zmeniť**, alebo

Ak chcete odstrániť priradenie, stlačte tlačidlo displeja **Vymaz.tl**.

## Priradenie tlačidiel displeja

- ▶ V pohotovostnom stave stlačte a podržte ľavé alebo pravé tlačidlo displeja. ▶ Zobrazí sa zoznam funkcií, ktoré je možné priradiť k tlačidlu. ▶ Zvolte záznam. ▶ OK

Zvoľte niektorú z týchto funkcií:

**Detská vysielačka** Nastavenie a aktivácia detského monitora (→ s. 47).

**Budík** Nastavenie a aktivácia budíka (→ s. 46).

**Kalendár** Zobrazenie kalendára (→ s. 44).

**Jednodotyk. hovor** Nastavenie volania jedným dotykom (→ s. 20).

**Opakovaná volba** Zobrazenie zoznamu na opäťovné vytočenie (→ s. 19).

**LED indikátor:** Zapnutie/vypnutie LED svetla (funkcia vreckovej lampy) (→ s. 43).

**Ďalšie funkcie...** Môžete zvoliť aj ďalšie funkcie:

**Zoznamy volaní** Zobrazenie zoznamu hovorov (→ s. 41).

**Presmer. hovoru** Nastavenie presmerovania hovorov (→ s. 42).

**SMS** Zobrazenie menu SMS správ (→ s. 49).

## Používanie opakovača

---

Opakovač Gigaset môžete použiť na zväčšenie dosahu príjmu slúchadla Gigaset.

Funkcie a nastavenie opakovača závisia od používanej verzie opakovača. Verziu opakovača môžete zistiť podľa čísla uvedeného na produktovom štítku:

Opakovač Gigaset (starší než verzia 2.0) S30853-S601-...

Opakovač Gigaset 2.0 S30853-S602-...

Podrobnejšie informácie nájdete v príručke používateľa opakovača a na našej webovej stránke [www.gigaset.com/gigasetrepeater](http://www.gigaset.com/gigasetrepeater)

### Opakovač Gigaset (starší než verzia 2.0)

Nevyhnutné podmienky:

- ◆ Funkcia ECO DECT **Maximálny dosah** musí byť aktivovaná.
- ◆ Funkcia ECO DECT **Žiadne vyžarov** musí byť deaktivovaná.
- ◆ Šifrovanie musí byť deaktivované:

► ► OK ► Systém ► OK ► Šifrovanie ► Zmeniť ( = deaktivované)

Úprava funkcií ECO DECT → s. 32.

#### Zaregistrovanie opakovača:

► Opakovač pripojte k zdroju elektrickej energie. ► Stlačte a **podržte** (min. 3 sekundy) tlačidlo registrácie/vyhľadávania na základnej stanici (→ s. 2). ► Opakovač sa automaticky zaregistrouje.

Zaregistrovať môžete až 6 opakovačov.

### Opakovač Gigaset 2.0

#### Registrácia opakovača Gigaset 2.0:

► Opakovač pripojte k zdroju elektrickej energie. ► Stlačte a **podržte** (min. 3 sekundy) tlačidlo registrácie/vyhľadávania na základnej stanici (→ s. 2). ► Opakovač sa automaticky zaregistrouje.

Zaregistrovať môžete maximálne 2 opakovače Gigaset 2.0.

Funkcia ECO DECT **Maximálny dosah** je aktivovaná, funkcia **Žiadne vyžarov** je deaktivovaná. Kým je zaregistrovaný opakovač, tieto nastavenia nie je možné meniť.

#### Zrušenie registrácie opakovača Gigaset 2.0:

► ► OK ► Systém ► OK ► Opakovač ► OK ► Zvoľte opakovač.

► Zruš.reg.

## Zmena systémového PIN kódu

---

- ▶ OK ▶ Systém ▶ OK ▶ PIN systému ▶ OK  
 ▶ Ak aktuálny PIN kód nie je 0000: zadajte aktuálny PIN kód ▶ OK  
 ▶ Zadajte nový systémový PIN kód (4 číslice od 0 do 9) ▶ **Uložit**

### Obnovenie systémového PIN kódu

Ak ste zabudli systémový PIN kód, môžete ho obnoviť na **0000**. V takom prípade sa **všetky nastavenia základňovej stanice** vynulujú a zruší sa registrácia **všetkých slúchadiel**!

- ▶ Zo základňovej stanice odpojte napájací kábel.
- ▶ Stlačte a podržte tlačidlo registrácie/vyhľadávania (→ s. 2) a zároveň znova pripojte napájací kábel k základňovej stanici.
- ▶ Tlačidlo registrácie/vyhľadávania podržte aspoň 5 sekúnd.

## Obnovenie pôvodných nastavení telefónu

---

Obnoviť môžete jednotlivé zmeny nastavení samostatne pre základňovú stanicu a slúchadlo.

Nasledujúce funkcie **nebudú** ovplyvnené procesom obnovenia:

- ◆ dátum/čas,
- ◆ registrácie slúchadiel na základňovú stanicu a aktuálna voľba základňovej stanice,
- ◆ systémový PIN kód,
- ◆ záznamy v kalendári a v telefónnom zozname,
- ◆ zoznam naposledy vytočených čísel.

Pri obnovení funkcií slúchadla (Reset slúchadla) sa vymažú nastavenia zvuku a displeja.

Pri obnovení funkcií základňovej stanice (Reset základne) sa vymažú nastavenia funkcií ECO DECT, SMS, systémové nastavenia a interné názvy slúchadiel a rovnako aj zoznamy hovorov.

### Obnovenie slúchadla/základňovej stanice

- ▶ OK ▶ Systém ▶ OK ▶ Reset slúchadla / Reset základne ▶ Pre Reset základne: Zadajte systémový PIN kód ▶ OK ▶ Na bezpečnostnú výzvu odpovedzte Áno

Režim ECO DECT spotrebúva menej energie a znižuje silu vysielania.

## Zníženie vysielacieho výkonu (radiácie)

### V normálnom prevádzkovom režime (predvolené nastavenie):

V predvolenom stave je dosah zariadenia nastavený na maximum. Tento režim zabezpečuje optimálnu bezdrôtovú správu. V pohotovostnom stave nebude slúchadlo fungovať (pretože nevysiela). Kontakt so slúchadlom bude zabezpečovať len základňová stanica pomocou bezdrôtového signálu s nízkou intenzitou. Počas hovoru sa vysielací výkon automaticky prispôsobí vzdialenosť medzi základňovou stanicou a slúchadlom. Kratšia vzdialenosť k základňovej stanici znamená nižší vysielací výkon.

Podľa nasledujúcich krokov môžete ešte viac obmedziť vysielací výkon:

#### 1) Obmedzenie dosahu na zníženie vysielacieho výkonu až o 80 %

V mnohých priestoroch ako sú napr. apartmány, obchodné priestory a kancelárie nie je potrebné využívať maximálny dosah. Ak deaktivujete nastavenie **Maximálny dosah**, vysielací výkon počas hovoru je možné obmedziť až o 80 % pri polovičnom dosahu.

 ▶  ▶ OK ▶  ECO DECT ▶ OK ▶ **Maximálny dosah** ▶ Zmeniť  = aktivované

Zobrazená ikona v režime obmedzeného dosahu → s. 55.

Toto nastavenie nie je možné využiť pri používaní opakovača (→ s. 30).

#### 2) Deaktivácia bezdrôtového modulu DECT v pohotovostnom stave (Eco Mode+)

Pomocou nastavenia **Žiadne vyžarov** môžete v pohotovostnom stave úplne vypnúť vysielanie zo základňovej stanice.

 ▶  ▶ OK ▶  ECO DECT ▶ OK ▶  Žiadne vyžarov ▶ Zmeniť  = aktivované

Ked'je bezdrôtový modul deaktivovaný, v pohotovostnom stave sa zobrazuje ikona  namiesto ikony zobrazujúcej silu signálu.

Toto nastavenie nie je možné využiť pri používaní opakovača (→ s. 30).

## Poznámky

- ◆ Aby bolo možné využívať výhody nastavenia **Žiadne vyžarov**, túto funkciu musia podporovať všetky zaregistrované slúchadlá.
- ◆ Ak zapnete funkciu **Žiadne vyžarov** a slúchadlo je zaregistrované na základnej stanici, ktorá túto funkciu nepodporuje, funkcia **Žiadne vyžarov** sa automaticky vypne. Hneď po odregistrovani slúchadla sa automaticky opäťovne zapne funkcia **Žiadne vyžarov**.
- ◆ Bezdrôtové spojenie sa vytvorí len pri prichádzajúcich a odchádzajúcich hovoroch a bude oneskorené asi o 2 sekundy.
- ◆ Aby slúchadlo dokázalo vytvoriť v prípade prichádzajúceho hovoru bezdrôtové spojenie so základňou stanicou rýchlejšie, musí častejšie „načúvať“ signálom základnej stanice, t.j. prehľadávať priestor. Zvyšuje sa tým spotreba energie a znížuje sa pohotovostný čas a čas hovoru slúchadla.
- ◆ Ak aktivujete funkciu **Žiadne vyžarov**, na displeji slúchadla sa nebude zobrazovať dosah/výstraha pred slabým signálom. Kontaktovateľnosť môžete vyskúšať zodvihnutím linky: Stlačte a podržte tlačidlo hovoru . Budete počuť vyzváňací tón.

## Sieťová odkazová schránka

---

Sieťovú odkazovú schránku nie je možné využívať, ak ste o túto službu **nepožiadali** poskytovateľa služieb a do telefónu neuložili číslo sieťovej odkazovej schránky.

► ► ► OK ► ► Sietová schránka ► OK ► Sietová schránka: Zadajte telefónne číslo sieťovej odkazovej schránky: ► OK

### Prehrávanie správ zo sieťovej odkazovej schránky

► Stlačte a podržte tlačidlo **1<sub>vo</sub>**.

Alebo:

► Prehrávanie správ pomocou zoznamu správ:  
Tlačidlo správ **[✉]** ► ► Siet. schránka: ► OK

Alebo:

► Prehrávanie správ pomocou menu:  
► ► ► OK ► Prehrať správy ► OK

Zariadenie priamo zavolá do sieťovej odkazovej schránky. Môžete si vypočuť správy.

# Viacero slúchadiel

## Registrácia slúchadiel

Na základňovej stanici môžete zaregistrovať až šesť slúchadiel. Registráciu slúchadla je nutné inicializovať na slúchadle a na základňovej stanici. Oba úkony musíte stihnuť do 60 sekúnd.

- ▶ Na základňovej stanici: podržte (min. 3 sekundy) tlačidlo registrácie/vyhľadávania (→ s. 2).
- ▶ Na slúchadle E630 (v prípade ostatných slúchadiel si prečítajte „Poznámky“):

- Ak slúchadlo nie je zaregistrované na základňovej stanici: Stlačte tlačidlo displeja **Registr..**
- Ak je už slúchadlo zaregistrované na základňovej stanici:

▶ ▶ Registrácia ▶ OK ▶ Registrovať slúch. ▶ OK

▶ Ak je už slúchadlo zaregistrované na základňovej stanici: Zvolte základňovú stanicu. ▶ OK

Spojenie so základňovou stanicou je nadviazané, môže to chvílu trvať.

▶ V prípade potreby zadajte systémový PIN kód (továrenske nastavenie: 0000). ▶ OK

Úspešnú registráciu potvrzuje správa na displeji.

### Poznámky

- ◆ Ak je na základňovej stanici zaregistrovaných už šesť slúchadiel (priradené sú všetky interné čísla), slúchadlo s interným číslom 6 nahradte novým. Ak to nie je možné, napr. kvôli prebiehajúcemu hovoru, zobrazí sa správa **Žiadne volné interné číslo**. V takomto prípade zrušte registráciu iného slúchadla, ktoré už nevyužívate a znova zopakujte proces registrácie.
- ◆ V prípade **iných slúchadiel Gigaset** a slúchadiel pre iné zariadenia s funkcionalitou GAP začnite registráciu podľa príslušnej používateľskej príručky.

## Používanie slúchadla na viacerých základňových staniciach

Slúchadlo môžete zaregistrovať na max. štyroch základňových staniciach.

Aktívna základňová stanica je tá, na ktorej bolo slúchadlo zaregistrované naposledy. Ostatné základňové stanice zostanú uložené v zozname dostupných základňových staníc.

Pripradenie k základňovej stanici môžete **kedykoľvek manuálne zmeniť**.

Prípadne môžete slúchadlo nastaviť tak, aby sa prihlásilo na základňovú stanicu s najlepším príjomom (**Najlepšia základ.**) v momente straty spojenia s aktuálnou základňovou stanicou.

▶ ▶ Registrácia ▶ OK ▶ Vybrať základňu ▶ OK ▶ Zvolte základňovú stanicu alebo **Najlepšia základ..** ▶ Vybrať ( = zvolená)

### Zmena názvu základňovej stanice

▶ ▶ Registrácia ▶ OK ▶ Vybrať základňu ▶ OK ▶ Zvolte základňovú stanicu. ▶ Vybrať ( = zvolená) ▶ Názov ▶ Zmeňte názov. ▶ Uložiť

## Zrušenie registrácie slúchadiel

OK ► OK ► Registrácia ► OK ► Zruš. reg. slúchadla ► OK

► Zvolí sa použité slúchadlo. ► V prípade potreby zvoľte iné slúchadlo. ► OK ► Ak systémový PIN kód nie je 0000: Zadajte systémový PIN kód. ► OK ► Tlačidlom Áno potvrďte proces zrušenia registrácie.

Ak je slúchadlo stále zaregistrované na ostatné základňové stanice, prepne sa na základňovú stanicu s najlepším príjomom (Najlepšia základ.; → s. 35).

## Lokalizácia slúchadla („Vyhľadávanie“)

► Krátko stlačte tlačidlo registrácie/vyhľadávania na základňovej stanici (→ s. 2).

Všetky slúchadlá začnú naraz vyzvávať („vyhľadávanie“) aj v prípade, ak ste na nich vyplňovali vyzvanie.

(**Výnimka:** slúchadlá s aktivovanou funkciou detského monitora).

### Ukončenie vyhľadávania

► Na základňovej stanici: Znova krátko stlačte tlačidlo registrácie/vyhľadávania, alebo

► Na slúchadle: stlačte tlačidlo alebo alebo stlačte tlačidlo Stlmit', alebo

► Žiadna činnosť: Približne po 3 minútach sa vyhľadávanie automaticky ukončí.

## Zmena názvu a interného čísla slúchadla

Pri registrácii viacerých slúchadiel im zariadenie automaticky priradí názvy „INT 1“, „INT 2“ atď.

Každému slúchadlu bude automaticky priradené najmenšie nepriradené číslo.

Postup zmeny:

OK ► Zobrazí sa zoznam slúchadiel. Vaše slúchadlo je označené značkou <.

► V prípade potreby zvolte iné slúchadlo. ► Možnosti

► Premenovať ► OK ► Zadajte názvy. ► OK

Alebo:

► Upraviť číslo slúch. ► OK ► Zvolte číslo. ► OK

► Uložiť

## Uskutočňovanie interných hovorov

Interné hovory na iné slúchadlá zaregistrované na rovnakej základňovej stanici sú bezplatné.

OK (krátko stlačte) ► Zobrazí sa zoznam slúchadiel. Vaše slúchadlo je označené značkou <.

► Zvolte slúchadlo alebo v prípade potreby možnosť **Volat' všet.** (skupinový hovor) zo zoznamu. ►

Podržaním tlačidla sa okamžite začne hovor na **všetkých** zaregistrovaných slúchadlách.

## Interná konzultácia/interné odovzdanie

Prijmete hovor od **externého** účastníka a chcete ho prepojiť k **internému** účastníkovi alebo sa s ním chcete poradiť.

OK ► Zobrazí sa zoznam slúchadiel. ► Ak sú na základňovej stanici zaregistrované viac než dve slúchadlá, zvoľte jedno alebo možnosť **Volat' všet..** ► alebo OK

**Podržanie konzultačného hovoru:** Rozprávate sa s interným účastníkom a vracieť sa k externému hovoru: ► Možnosti ► **Ukončiť aktív. hovor** ► OK

**Odovzdanie externého hovoru:** Pri odovzdávaní hovoru máte dve možnosti:

- ▶ Počkať, kým volaný účastník prijme hovor a potom položiť:  
Stlačte tlačidlo ukončenia hovoru .

Alebo:

- ▶ Položiť predtým, než účastník prijme hovor. Stlačte tlačidlo ukončenia hovoru .

Ak volaný účastník neprijme hovor alebo neodovzdá hovor, konzultáciu ukončite tlačidlom **Skončiť**.

## Vybudovanie konferenčného hovoru/výmena hovorov

Prijmete hovor a zároveň je druhý hovor podržaný. Na displeji sa zobrazujú informácie o oboch volajúcich.

- ▶ **Výmena hovorov:** Tlačidlom  môžete prepínať medzi oboma účastníkmi.
- ▶ **Vybudovanie trojstrannej konferencie:** Stlačte tlačidlo **Konfer.**
- Ukončenie konferencie:** Stlačte tlačidlo **Skonč.k.** Znova sa spojíte s externým účastníkom.  
Medzi oboma účastníkmi sa môžete znova prepínať tlačidlom .

Každý z účastníkov môže ukončiť svoju účasť v konferencii stlačením tlačidla ukončenia hovoru .

## Prijatie/odmietnutie čakajúceho hovoru

Ak vám počas prebiehajúceho interného hovoru zavolá externý volajúci, budete počuť tón čakajúceho hovoru. Ak sa prenáša číslo, zobrazí sa na displeji, príp. sa zobrazí meno volajúceho.

- ▶ **Odmietnutie hovoru:** ▶ Stlačte tlačidlo displeja **Zamiet**.
- ▶ **Prijatie hovoru:** ▶ Stlačte tlačidlo displeja **Prijať**. Môžete sa rozprávať s novým volajúcim.  
Predchádzajúci hovor sa podrží.
- Ukončenie aktuálneho hovoru a návrat k podržanému hovoru:**  
▶ **Možnosti** ▶  **Ukončiť aktív. hovor** ▶ **OK**.

## Odpočúvanie externého hovoru

Vediete externý hovor. Interný účastník môže odpočúvať tento hovor a zúčastiť sa rozhovoru (konferencia).

**Nevyhnutná podmienka:** Funkcia **Počúvanie** je aktívna.

## Aktivácia/deaktivácia odpočúvania interného hovoru

 ▶  ▶ **OK** ▶  **Telefonovanie** ▶ **OK** ▶  **Počúvanie** ▶ **Zmeniť** ( = zapnuté)

## Interné odpočúvanie

Na linke prebieha externý hovor. Na displeji sa budú zobrazovať príslušné informácie. Môžete odpočúvať externý hovor.

- ▶ Stlačte a podržte tlačidlo . Všetci účastníci budú počuť signalizačný tón. Nebude sa zobrazovať funkcia čakania na hovor.

## Ukončenie odpočúvania

- ▶ Stlačte tlačidlo . Všetci účastníci budú počuť signalizačný tón.

## Telefónny zoznam (Adresár)

Do záznamu v **telefónnom zozname** môžete uložiť krstné mená a priezviská, max. tri čísla, výročie s pripomienkou a melódii volajúceho.

V každom zo slúchadiel môžete vytvoriť adresár (s kapacitou až 200 záznamov). Rovnako môžete odoslať zoznamy/záznamy do ostatných slúchadiel (→ s. 39).

### Dĺžka záznamov

3 čísla: Maximálne 32 číslic pre každé číslo

Krstné meno a priezvisko: Maximálne 16 znakov pre každé meno

## Správa záznamov v adresári

### Zobrazenie telefónneho zoznamu

Stlačte tlačidlo v pohotovostnom stave, alebo v závislosti od situácie tlačidlo displeja .

### Vytvorenie nového záznamu

- ▶ Zobrazte adresár. ▶ <Nová položka> ▶ OK
- ▶ Pomocou tlačidla môžete prepínať medzi vstupnými poliami a zadávať príslušné údaje záznamu (mená, čísla, výročie, vyzváňací tón).  
Prejdite nadol a zobrazte ďalšie možnosti.
- ▶ Stlačte tlačidlo displeja Uložiť.

Na vytvorenie záznamu je nutné zadať aspoň jedno číslo.  
Ak ste priradili melódii volajúceho, pri zázname v telefónnom zozname sa zobrází symbol .

#### Príklad

Nová položka	
Meno:	Robert
Priezvisko:	
Telefón (domov):	
Abc	
< C	Uložiť

### Zobrazenie/zmena záznamu

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ Zvoľte požadovaný záznam.
- ▶ **Zobraziť** ▶ Zobrazte všetky polia záznamu. ▶ **Upraviť**  
Alebo:
- ▶ **Možnosti** ▶ **Upraviť položku** ▶ OK

### Odstránenie záznamu

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ Zvoľte požadovaný záznam. ▶ **Možnosti** ▶ **Odstrániť položku** ▶ OK

Odstránenie **všetkých** záznamov v adresári:

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ **Možnosti** ▶ **Odstrániť zoznam** ▶ OK

## Určenie poradia záznamov kontaktov

Môžete určiť, či sa kontakty majú triediť podľa krstného mena alebo priezviska.

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ **Možnosti** ▶ Stlačte tlačidlo **Zoradiť podľa priez.** alebo **Zoradiť podľa meno.**

Pokiaľ sa nezadá žiadne meno, preberie sa do pola priezviska štandardné číslo volajúceho. Tieto záznamy sa umiestnia na začiatok zoznamu, bez ohľadu na typ triedenia.

Poradie zoradenia je nasledovné:

Medzery | čísla (0–9) | veľké písmená (abecedne) | zostávajúce znaky.

## Zobrazenie počtu záznamov, ktoré sú ešte k dispozícii v adresári

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ **Možnosti** ▶ **Dostupná pamäť** ▶ **OK**

## Volba záznamu z telefónneho zoznamu, vyhľadávanie v telefónom zozname

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam.
- ▶ Pomocou tlačidla sa presuňte k menu, ktoré hľadáte. **Podržaním tlačidla** môžete súvisle prechádzať nahor alebo nadol telefónnym zoznamom.

Alebo:

- ▶ Pomocou klávesnice zadajte niekoľko prvých písmen (max. 8). Zobrazenie na displeji sa presunie na prvé meno, ktoré začína danými písmenami. V prípade potreby sa pomocou tlačidla presuňte k požadovanému záznamu.

## Prenos záznamu/telefónneho zoznamu do iného slúchadla

### Nevyhnutné podmienky:

- ◆ Slúchadlo, z ktorého chcete odosielat', aj slúchadlo, na ktorom chcete prijímať, musia byť zaregistrované na rovnakej základňovej stanici.
- ◆ Druhé slúchadlo a základňová stanica dokáže odosielat' a prijímať záznamy z adresára.

Preniesť môžete celý adresár, individuálny záznam alebo viacero jednotlivých záznamov.

### **Poznámky**

- ◆ V prípade externého hovoru sa prenos preruší.
- ◆ Fotografie volajúcich a zvuky sa neprenesú. Pre výročie sa prenesie len dátum.
- ◆ V prípade prenosu záznamu medzi dvoma slúchadlami vCard:  
Ak príjemca ešte nemá záznam s daným menom, vytvorí sa nový záznam.  
Ak už existuje záznam s daným menom, rozšíri sa o nové čísla. Ak záznam obsahuje viac čísel než príjemca povolojuje, vytvorí sa ďalší záznam s rovnakým menom.
- ◆ Ak príjemca nie je slúchadlo vCard: Pre každé číslo sa vytvorí a odošle samostatný záznam.
- ◆ Vaše slúchadlo prijme záznamy z iného ako vCard slúchadla: Záznamy s číslami, ktoré sú už uložené, sa odmietnu, v opačnom prípade sa vytvorí nový záznam.

## Prenos jednotlivých záznamov

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ Zvolte požadovaný záznam. ▶ **Možnosti**
  - ▶ **Kopírovať položku** ▶ **OK** ▶ do internej ▶ **OK** ▶ Zvolte slúchadlo príjemcu. ▶ **OK**
- Záznamy telefónneho zoznamu je možné odoslať vo formáte vCard cez SMS pomocou funkcie **vCard cez SMS**.

Po úspešnom prenose:

- ▶ Ak chcete odoslať ďalší záznam, stlačte tlačidlo **Áno**. V opačnom prípade stlačte tlačidlo **Nie**.

## Prenos celého adresára

- ▶ Zobrazte telefónny zoznam. ▶ Zvolte požadovaný záznam. ▶ **Možnosti**
- ▶ **Kopírovať zoznam** ▶ **OK** ▶ do internej ▶ **OK** ▶ Zvolte slúchadlo príjemcu. ▶ **OK**

## Prenos zobrazeného čísla do telefónneho zoznamu

Čísla, ktoré sú zobrazené v zozname, môžete preniesť do telefónneho zoznamu. Ide napr. o zoznam volajúcich, zoznam hovorov na opäťovné vytočenie alebo čísla z SMS správy, prípadne čísla, ktoré ste predtým zvolili alebo zadali ako výber.

- ▶ Číslo je zobrazené alebo zvýraznené.
- ▶ Stlačte tlačidlo displeja alebo **Možnosti** ▶ **Kopírovať do t. zoz..** ▶ **OK**
  - ▶ <Nová položka> ▶ **OK** ▶ Zvolte typ čísla. ▶ **OK**
    - ▶ Dokončíte zadávanie záznamu. ▶ **OK**
- Alebo:
  - ▶ Zvolte záznam. ▶ **OK** ▶ Zvolte typ čísla. ▶ **OK**
    - ▶ Zadali ste číslo alebo prepísali existujúce číslo (pomocou tlačidiel **Áno/Nie** odpovedzte na výzvu).
- ▶ **Uložiť**

## Prenos čísla z telefónneho zoznamu

V určitých situáciách môžete preniesť číslo z telefónneho zoznamu, napr. odoslaním SMS správy alebo vytočením (dokonca aj po zadaní predvolby).

- ▶ V závislosti od situácie zobrazte telefónny zoznam pomocou tlačidla alebo .
- ▶ Zvolte záznam z telefónneho zoznamu. ▶ **OK**
- ▶ Ak ste zadali viac než jedno číslo: Zvolte číslo. ▶ **OK**

# Zoznam hovorov

---

Hovory sú v telefóne uložené vo viacerých zoznamoch. Zobrazenie zoznamov:

- ◆ **Zoznam zmeškaných hovorov:** Tlačidlo správ ► **Zmešk. hovory:** ► OK
- ◆ **Volba zoznamu:** ► OK ► Zvolte zoznam. ► OK

V zozname hovorov sa zobrazuje posledných 20 záznamov.

## Položka zoznamu

V položke zoznamu sa zobrazujú nasledujúce informácie:

- ◆ Typ zoznamu (v záhlaví)
- ◆ Ikona pre typ položky:  
 (Zmeškané hovory), (Prijaté hovory),  
 (Odchádz. hovory)
- ◆ Číslo volajúceho. Ak je číslo uložené v telefónnom zozname, namiesto ( Telefón (domov), Telefón (práca), Telefón (mobil)) sa zobrazuje meno a typ čísla.  
 V prípade zmeškaných hovorov sa v hranatých zátvorkách zobrazí taktiež počet zmeškaných hovorov z daného čísla.
- ◆ Dátum a čas hovoru (ak je nastavený).
- Zvolte záznam. ► **Možnosti**
- **Zobraziť:** Zobrazia sa všetky dostupné informácie, napr. po zobrazení mena sa zobrazí aj príslušné číslo.
- **Možnosti:** Môžete odstrániť záznam alebo preniest číslo do telefónneho zoznamu (→ s. 40).

## Spätný hovor volajúcemu zo zoznamu hovorov:

- Zvolte záznam. ► Stlačte tlačidlo na prijatie hovoru .

Príklad

Všetky hovory	
	James Foster Dnes, 18:35
	01712233445566 11.06.2013, 18:30
	0168123477945 10.06.2013, 17:13
Zobraziť	Možnosti

## Kontaktovateľnosť

### Presmerovanie hovorov (CF)

Hovory môžete presmerovať na iné číslo. Nie je nastavené žiadne presmerovanie hovorov, alebo chcete zmeniť aktuálne nastavenie:

▶ OK ▶ Presmer. hovoru ▶ OK

▶ **Stav:** Zap. / Vyp.

Po zobrazení menu sa vždy zobrazí Neznáme.

▶ **Na tel. číslo:** Zadajte číslo, na ktoré chcete presmerovať hovory.

▶ **Ked:**

- **Všetky hovory:** Hovory budú presmerované okamžite. Na tomto telefóne sa už nebude signalizovať žiadny hovor.
- **Nie je odpoved:** Hovory budú presmerované v prípade, ak počas niekolkých zvonení nikto neprijme hovor.
- **Ked'obsadené:** Hovory budú presmerované, ak je linka obsadená. Hovor sa presmeruje bez tónu čakajúceho hovoru.

▶ **Odoslať** ▶ Zariadenie zavolá poskytovateľovi služieb a odošle zodpovedajúci kód. Ak sa zmениl stav presmerovania hovorov, budete počuť potvrdenie na telefónnej linke. ▶

#### Poznámka

Ak hovory presmerujete na vaše telefónne číslo, môže to mať za následok **dodatačné náklady**. Poradte sa so svojím poskytovateľom služieb.

### SMS notifikácia

Môžete nastaviť, aby vás zariadenie pomocou SMS správ informovalo o **zmeškaných hovoroch**.

Nie je nastavené žiadna SMS notifikácia, alebo chcete zmeniť aktuálne nastavenie:

▶ OK ▶ Nastavenia ▶ OK ▶ Notifikácia ▶ Upraviť

▶ **Na :** Zadajte číslo, na ktoré chcete odosielat SMS správy.

▶ **Zmeskané hovory:** Zap. / Vyp.

▶ **Hovory na odkaz.:**  Zap. / Vyp.

▶ **Uložiť**

#### Poznámka

- ◆ Na oznámenie o zmeškaných hovoroch nezadávajte vlastné číslo v pevnej telefónnej sieti. Mohli by ste vytvoriť nekonečnú slučku, ktorá by mala za následok zvýšené poplatky.
- ◆ **SMS notifikácia** môže mať za následok **dodatačné náklady**. Poradte sa so svojím poskytovateľom služieb.

## Zvukové profily

---

Postupným stláčaním tlačidla môžete vyvolať 3 zvukové profily, ktoré sú prispôsobené slúchadlu a vášmu okolitému prostrediu. Profil sa prepne okamžite bez výzvy. V predvolenom stave je aktivovaný **Profil Osobný**.

► Profil Hlasný ► ► Profil Tichý ► ► Profil Osobný

V predvolenom stave sú profily nastavené nasledovne:

Predvolené nastavenie		Profil Hlasný	Profil Tichý	Profil Osobný
Tiché zvonenie (→ s. 27)	Zapnuté	podobne ako Profil Osobný	Vypnutý	
Vyzvávanie (→ s. 27)	Zapnuté	Vypnutý	Zapnuté	
Hlasitosť vyzváňacieho tónu (→ s. 26)	Interné Externé	5 5	Vypnutý Vypnutý	3 3
Hlasitosť slúchadla (→ s. 21)	Slúchadlo Hlasité telefonovanie	5 5	3 3	3 3
Indikovanie hovoru LED indikátorom (→ s. 25)		Áno	Nie	Nie
Funkcia jednoduchej automatickej odpovede (→ s. 20)		Áno	Nie	Nie
Informačné tóny (→ s. 27)	Zvuk tlačidiel Potvrzovací tón Tón pri takmer vybitom akumulátore	Áno Áno Áno	Nie Nie Áno	Áno Áno Áno

Pri prepínaní do **Profil Tichý** môžete stlačením tlačidla **Pípanie** aktivovať výstražný tón. V stavovom riadku sa zobrazí ikona .

Zmeny profilov **Profil Hlasný** a **Profil Tichý** sa prejavia len v prípade, ak nezmeníte profil (stlačením tlačidla profil ). Zmeny profilu **Profil Osobný** sa v tomto profile uložia natrvalo.

Nastavený profil zostane aktívny aj po vypnutí a opäťovnom zapnutí telefónu.

## LED indikátor

---

Telefón môžete použiť ako vreckovú lampa.

### Aktivácia/deaktivácia funkcie vreckovej lampy

Stlačte tlačidlo **LED indikátor** na displeji (→ s. 29).

Alebo:

► ► OK ► **LED indikátor** ► OK

Funkcia sa po 2 minútach automaticky vypne, **prípadne** stlačte tlačidlo **Vyp.** na displeji.

## Kalendár

Môžete nastaviť až 30 pripomienok.

Aktuálny deň je v kalendári označený bielym rámčekom.

Dni, ktoré obsahujú pripomienku, sú označené farebné.

Po zvolení dňa sa jeho dátum zvýrazní.

### Ukladanie pripomienok do kalendára

**Nevyhnutná podmienka:** Je nastavený dátum a čas  
(→ s. 11).

► ► OK ► Kalendár ► OK

► Zvolte požadovaný deň. ► OK

◆ Zobrazia sa pripomienky, ktoré sú už uložené.

Stlačením tlačidla <Nová položka> ► OK zobrazíte okno na zadanie ďalšej pripomienky.

◆ Ak ste nezadalí žiadne pripomienky, ihneď sa zobrazí okno na zadanie údajov, aby ste mohli zadať novú pripomienku.

**Aktivácia:** Zap./Vyp.

Môžete pridať nasledujúce informácie:

◆ **Dátum:** Zvolený deň je prednastavený. Na zmenu zadajte nové údaje.

◆ **Čas:** Čas (hodina a minúta) pripomienky.

◆ **Text:** Názov pripomienky (napr. večera, mítинг).

◆ **Signál:** Zvolte melódiu signálu pripomienky alebo deaktivujte zvukovú signalizáciu.

► Uložiť

Máj 2013						
Po	Ut	St	Št	Pi	So	Ne
01	02	03	04	05		
06	07	08	09	<b>10</b>	11	12
13	<b>14</b>	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Späť

OK

### Upozornenie na pripomienky/výročia

Výročia sa prenesú z telefónneho zoznamu a zobrazia sa vo forme pripomienky. Pripomienka/výročie sa zobrazuje v pohotovostnom stave. Zariadenie bude 60 sekúnd upozorňovať na danú udalosť zvoleným vyzvávacím tónom.

**Môžete deaktivovať tón pripomienky a odpovedať pomocou SMS správy:**

► Na potvrdenie a ukončenie tónu pripomienky stlačte tlačidlo **Vyp..**

Alebo:

► Stlačte tlačidlo **SMS**. Otvorí sa menu SMS.

**Ak telefonujete**, tón pripomienky sa na slúchadle prejaví v podobe jedného tónu upozornenia.

**Kým znie tón pripomienky**, pomocou bočných tlačidiel **[+]** (nahor) alebo **[−]** (nadol) môžete upraviť hlasitosť vyzváňania.

## Zobrazenie zmeškaných pripomienok/výročí

Nasledujúce pripomienky a výročia sa ukladajú do zoznamu **Zmeškané alarmy**:

- ◆ Upozornenie na pripomienku/výročie, ktoré ste nepotvrdili.
- ◆ Upozornenie na pripomienku/výročie, ktoré bolo signalizované počas telefonického hovoru.
- ◆ Upozornenie na pripomienku/výročie, ktoré sa nevykonalo kvôli vypnutému slúchadlu.

Uloží sa posledných 10 záznamov. Na displeji sa zobrazí ikona a počet nových záznamov. V hornej časti zoznamu sa zobrazí najnovší záznam.

**Zobrazenie zoznamu:** ► Tlačidlo správ ► Zmeškané alarmy ► OK

Alebo pomocou menu: ► ► OK ► Zmeškané alarmy ► OK

► v prípade potreby sa posúvajte zoznamom

Zobrazia sa informácie o pripomienke/výročí. Môžete:

► Odstrániť pripomienku/výročie: **Odstrániť**

Alebo ak ste zoznam zobrazili pomocou menu:

► Napísanie SMS správu: **SMS**

## Zobrazenie/zmena/odstránenie uložených pripomienok

► ► OK ► Kalendár ► OK ► Zvolte požadovaný deň. ► OK ► Zobrazí sa zoznam pripomienok. ► Zvolte požadovanú pripomienku

► **Zobrazit:** Zobrazia sa nastavenia pripomienky. V prípade potreby ich môžete zmeniť tlačidlom **Upraviť**.

Alebo:

► **Možnosti:** Zmena nastavení alebo odstránenie pripomienok.

- **Upraviť položku** ► OK
- **Odstrániť položku** ► OK
- **Aktivovať/Deaktivovať** ► OK
- **Odstr. vš. schôdzky** ► OK ► Výzvu potvrďte tlačidlom Áno.  
Odstránia sa všetky pripomienky pre **zvolený deň**.

## Budík

**Nevyhnutná podmienka:** Je nastavený dátum a čas (→ s. 11).

Budík môžete zapnúť/vypnúť a nastaviť nasledujúcim spôsobom:

► ► OK ► Budík ► OK ► Aktivácia: Zap./Vyp.

► Zmena nastavení:

- **Čas:** Nastavte hodinu a minútu času budenia (nastavenie času → s. 11).
- **Výskyt:** Denne/Pondelok - piatok
- **Hlasitosť:** Hlasitosť je možné nastaviť na niektorú z piatich úrovní alebo využiť funkciu crescendo (zvyšujúca sa hlasitosť).
- **Melódia:** Zvolte vyzváňací tón budíka.

► Stlačte zobrazené tlačidlo **Uložiť**.

Ak je aktivovaný budík, v pohotovostnom stave sa bude zobrazovať ikona a čas budenia.

Vyzváňanie budíka sa signalizuje na displeji a pomocou zvoleného vyzváňacieho tónu. Upozornenie trvá maximálne 60 sekúnd. Počas hovoru sa upozornenie budíka signalizuje len krátkym tónom.

**Kým znie tón budíka,** pomocou bočných tlačidiel (nahor) alebo (nadol) môžete upraviť hlasitosť.

### Vypnutie tónu budíka/opakovanie po pauze (režim zdriemnutia)

**Nevyhnutná podmienka:** Znie tón budíka.

► **Deaktivácia až do nasledujúcej aktivácie budíka:** Stlačte tlačidlo **Vyp..**

Alebo:

► **Režim zdriemnutia:**

Stlačte tlačidlo **Odložiť** alebo ľubovoľné iné tlačidlo. Tón budíka sa vypne a po 5 minútach sa znova zopakuje.

Alebo:

Nestláčajte žiadne tlačidlo. Tón budíka sa po 60 sekundách vypne a po 5 minútach sa znova zopakuje. Po štvrtom opakovani sa tón budíka deaktivuje na 24 hodín.

### Príklad

Budík	
<hr/>	
Aktivácia:	<Zap.  >
Čas:	12:00
Výskyt:	Pondelok - piatok
Späť	Uložiť

# Detský monitor

Ak je zapnutá funkcia detského monitora, po dosiahnutí predvolenej úrovne hluku v blízkosti slúchadla sa vytočí uložené (interné alebo externé) telefónne číslo. Monitorovací hovor na externé číslo sa zruší približne po 90 sekundách.

Ak je zapnutá funkcia detského monitora, prichádzajúce hovory sa indikujú len pomocou displeja (**bez vyzváňacieho tónu**). Podsvietenie displeja sa zmenší na 50 %. Informačné tóny sa vypnú. Zablokujú sa všetky tlačidlá okrem tlačidiel na displeji a stredného tlačidla ovládacieho tlačidla.

Hovor z monitorovanej izby môžete prijať pomocou funkcie **Obojsmerný hovor**. Pomocou tejto funkcie aktivujte/deaktivujte reproduktor slúchadla.

Ak prijmete prichádzajúci hovor, funkcia detského telefónu sa počas trvania hovoru vypne, ale **zostane** zapnutá. Funkciu detského monitora nie je možné zrušiť vypnutím a opäťovným zapnutím slúchadla.

## Upozornenie

Skontrolujte nasledovné okolnosti:

- ◆ Slúchadlo umiestnite do vzdialosti 1 až 2 metrov od dieťaťa. Mikrofón umiestnite smerom k dieťaťu.
- ◆ Po zapnutí funkcie sa skráti prevádzkový čas slúchadla. V prípade potreby vložte slúchadlo do nabíjačky.
- ◆ Funkcia detského monitora sa zapne 20 sekúnd po jej aktivácii.

Pri zapnutí vždy skontrolujte funkčnosť:

- ◆ Vyskúšajte citlivosť.
- ◆ Ak hovor uskutočnený funkciou detského monitora presmerujete na externé číslo, skontrolujte spojenie.
- ◆ Overte si, či je záznamník na cieľovom čísle vypnutý.

### Aktivácia/deaktivácia a nastavenie funkcie detského monitora

► ► ► OK ► Detská vysielačka ► OK

► Aktivácia: Zap./Vyp.

► Nastavenie funkcie detského monitora:

- **Alarm na:** Interné (zaregistrované sú aspoň 2 slúchadlá/ Externé

Ak je zvolené **Interné** slúchadlo:

► **Slúchadlo:** Stlačte tlačidlo displeja **Zmeniť**.

► Zvoľte slúchadlo. ► OK

Ak je zvolené **Externé** slúchadlo:

► **Číslo:** Priamo zadajte číslo alebo ho zvoľte z telefónneho zoznamu (stlačte zobrazené tlačidlo ).

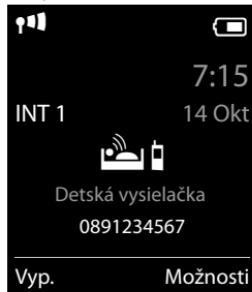
- **Obojsmerný hovor:** Zap./Vyp.

- **Citlivosť:** Vysoká/Nízka

► **Uložiť**

Ak je aktivovaný detský monitor, v pohotovostnom stave sa zobrazuje cieľové číslo. Funkciu Detský monitor vypniete displejovým tlačidlom **Vyp.**

Detský monitor aktivo-vaný



### Zrušenie funkcie detského monitora

Zrušenie počas monitorovania miestnosti: Stlačte tlačidlo .

### Diaľkové vypnutie funkcie detského monitora

**Nevyhnutné podmienky:** Hovor funkcie detského monitora je presmerovaný na externé číslo. Telefón účastníka podporuje tónovú volbu.

► Prijmite telefonický hovor funkcie detského monitora a stlačte tlačidlá .

Hovor sa ukončí. Funkcia detského monitora sa vypne a slúchadlo bude v pohotovostnom stave.

## SMS (textové správy)

Ak chcete využívať funkciu SMS správ, musia byť splnené nasledujúce podmienky.

### Nevyhnutné podmienky:

- ◆ Je aktivovaná služba Identifikácia čísla volajúceho.
- ◆ Váš poskytovateľ služieb podporuje SMS správy v pevnej telefónnej sieti.
- ◆ Je potrebné zadať aspoň jedno číslo SMS centra (→ s. 51).
- ◆ Na príjem SMS správ musíte byť zaregistrovaní u poskytovateľa služieb.  
Tento proces sa zvyčajne udeje automaticky po odoslaní prvej textovej správy.

## Písanie a odosielanie SMS správ

Vás systém dokáže odoslať **zloženú** SMS správu (skladajúcu sa až zo štyroch individuálnych SMS správ) vo forme jedinej správy. Skladanie správ sa uskutočňuje automaticky.

► ► OK ► Nová SMS ► OK

- Zadávanie textu SMS správ (zadajte text a špeciálne znaky, → s. 18).
- Stlačte tlačidlo na prijatie hovoru alebo ► Možnosti ► Odoslať ► OK
- **Poslať SMS na:** Zvoľte číslo s predvolbou (aj keď sa nachádzate v danej oblasti) z adresára, prípadne ho zadajte priamo. ► Odoslať

### Poznámka

- ◆ Ak SMS správu nie je možné zobraziť celú, tlačidlami sa môžete textom posúvať nahor a nadol.
- ◆ Tlačidlami môžete kurzor umiestniť na požadované miesto v texte.
- ◆ V prípade externého hovoru, alebo ak písanie prerušíte na viac než 2 minúty, text sa automaticky uloží do zoznamu konceptov. Ak je pamäť plná, SMS sa odstráni.
- ◆ **Odosielanie SMS správ** môže mať za následok **dodatočné náklady**. Poradte sa so svojím poskytovateľom služieb.

## Dočasné uloženie SMS správy (zoznam konceptov správ)

SMS správy môžete dočasne uložiť, neskôr upraviť a odoslať.

► Zadajte text. ► Možnosti ► Uložiť ► OK

## Otvorenie SMS správy zo zoznamu konceptov správ

► ► OK ► Koncept ► OK ► Zvoľte záznam. ► OK

Môžete

► **Čítať:** čítať, neskôr zmeniť a odoslať SMS správu

Alebo:

► **Možnosti:** poslať, zmeniť, odstrániť SMS správu alebo vymazať celý zoznam konceptov správ.

## Príjem SMS správ

Prijaté SMS správy sa ukladajú do zoznamu prijatých správ. Zložené SMS správy sa vo všeobecnosti zobrazujú vo forme jedinej SMS správy.

### Aktivácia/deaktivácia stlmenia prvého vyzváňania

Každá prijatá SMS správa je signalizovaná jedným vyzváňaním. Ak taký „hovor“ prijmete, SMS správa sa stratí. Na zabránenie tohto javu potlačte prvé zvonenie pre všetky externé hovory. V pohotovostnom stave:



Aktuálne nastavenie bude blikať vo vstupnom poli (napr. 1).

Ak je nastavenie potrebné zmeniť:

► Stlmiť prvý vyzváňací tón: ► [1] ► OK

Alebo:

► Nestlmiť prvý vyzváňací tón: ► [0] ► OK

### Zoznam prijatých SMS správ

V priečinku prijatých správ sa nachádzajú všetky prijaté SMS správy a všetky SMS správy, ktoré nebolo možné odoslať kvôli chybe.

Všetky slúchadlá Gigaset budú oznamovať nové SMS správy ikonou zobrazenou na displeji, blikajúcim tlačidlom správ a informačným tónom.

◆ Zobrazenie zoznamu prijatých správ pomocou tlačidla správ:

► ► SMS: ► OK

◆ Zobrazenie zoznamu prijatých správ pomocou menu SMS správ:

► ► OK ► Prijaté ► OK

### Zoznam prijatých SMS správ

#### Čítanie a správa SMS správ

► Zvolte záznam s SMS správou

Máte nasledujúce možnosti:

► Slačte tlačidlo : Hovor odosielateľovi SMS správy.

Alebo:

► Čítať: Prečítať SMS správu a pomocou **Možnosti**

► Odpovedať: Napiisať a odoslať SMS správu odosielateľovi.

► Upraviť: Zmeniť text SMS správy a odoslať ju ďalšiemu príjemcovi.

► Preposlať: Poslať SMS správu ďalej inému príjemcovi.

► Súprava znakov: Zobraziť text zvolenou znakovou sadou.

Alebo:

► **Možnosti**

► Odstrániť položku: Vymazať aktuálnu správu.

► Kopírovať do t. zoz.: Uložiť číslo do adresára.

► Odstrániť zoznam: Vymazať všetky záznamy v zozname prijatých SMS správ.

Prijaté SMS	
► James Foster	Dnes, 18:30
01712233445566	11.06.2013, 18:30
0168123477945	10.06.2013, 17:13
Čítať	Možnosti

#### Uloženie čísel z textu SMS správy do telefónneho zoznamu

Ak slúchadlo rozpozná v texte SMS správy telefónne číslo, automaticky ho zvýrazní.

► Tlačidlom uložte číslo do telefónneho zoznamu.

Alebo:

► Stlačením tlačidla zvolte číslo.

## SMS správa s vizitkou vCard

Formát vCard je elektronická vizitka. Označuje ju ikona v texte SMS správy. Vizitka vCards obsahuje meno, číslo domov, číslo do práce, číslo mobilného telefónu a dátum narodenia. Jednotlivé záznamy z vizítky vCard je možné po jednom uložiť do telefónneho zoznamu.

► Prečítajte si SMS správu s vizitkou vCard. ► **Zobrazit** ► **Uložiť**

Automaticky sa zobrazí telefónny zoznam. Skopíruje sa číslo a meno. Ak vizitka obsahuje aj dátum narodenia, dátum sa skopíruje do adresára ako výročie.

► Podľa potreby upravte záznam v adresári a uložte ho. Automaticky sa vrárite k vizitke vCard.

## SMS centrum

Aby ste mohli odosielat SMS správy, v zariadení musí byť uložené telefónne číslo aspoň jedného centra SMS správ.

**Kontrola centra odosielania:** ► ► OK ► Nastavenia ► OK ► Servisné strediská

► OK ► ( = aktuálne centrum odosielania)

Číslo SMS centra zistíte u poskytovateľa služieb.

SMS správy sa prijímajú z **každého** zadaného centra SMS správ – kým sú zaregistrované u poskytovateľa služieb. SMS správy sa odosielajú cez centrum SMS správ, ktoré je označené ako aktívne centrum na odosielanie.

## Zadanie/zmena centra SMS správ, nastavenie centra na odosielanie

► ► OK ► Nastavenia ► OK ► Servisné strediská ► OK

► Zvoľte SMS centrum ( = aktuálne centrum odosielania). ► Upraviť

► **Aktívne odoslanie:**

Ak chcete SMS správy posielat cez toto centrum, zvolte možnosť **Áno**. Ako centrum odosielania je možné nastaviť len **jedno** centrum SMS správ. Pre centrá SMS správ od 2 do 4 sa nastavenie uplatňuje len pre nasledujúcu SMS správu.

► **Číslo servisného strediska SMS:** Zadajte číslo centra SMS správ.

► **Uložiť/OK**

### Poznámka

Ak máte s operátorom siete zmluvu na neobmedzené volania v pevnej sieti, spoplatnené čísla s prefixom 0900 sú často zablokované. Ak v takomto prípade zadáte pre SMS centrum číslo začínajúce na 0900, z telefónu nebudete môcť odosielat textové správy.

## SMS na ústredni

- ◆ Funkciu **Identifikácia čísla volajúceho** je nutné presmerovať na klapku ústredne (CLIP).
- ◆ V prípade potreby je nutné prístupový kód zadať ako predvolbu čísla centra SMS správ (v závislosti od vašej ústredne).

Test: Odošlite SMS správu na svoje číslo, raz s prístupovým kódom a raz bez neho.

- ◆ Ak sa SMS správa odošle bez čísla klapky, príjemca nebude môcť priamo odpovedať.

Odosielanie a prijímanie SMS správ **na ústredniach typu ISDN** je možné len cez MSN číslo priradené vašej základňovej stanici.

## Riešenie problémov s SMS správami

E0	Funkcia Identifikácia čísla volajúceho je trvalo zablokovaná (CLIR), alebo nie je aktivovaná.
FE	Počas prenosu SMS správy sa vyskytla chyba.
FD	Spojenie do centra SMS správ zlyhalo, pozri vlastnú pomoc.

### Vlastná pomoc s chybami

Nie je možné odosieláť správy.

1. Nepožiadali ste o aktiváciu funkcie Zobrazenie identifikácie čísla volajúceho (CLIP).
  - ▶ Požiadajte poskytovateľa služieb, aby aktivoval túto funkciu.
2. Prenos SMS správy bol prerušený (napr. hovorom).
  - ▶ SMS správu odošlite znova.
3. Poskytovateľ služieb nepodporuje túto funkciu.
4. Do položky centra na odosielanie ste nezadalí žiadne číslo, alebo je nesprávne.
  - ▶ Zadajte číslo (→ s. 51).

Zariadenie prijme neúplné SMS správy.

1. Pamäť telefónu je plná.
  - ▶ Vymažte staré SMS správy.
2. Poskytovateľ služieb ešte neodosial zvyšok SMS správy.

Zastavili ste prijem SMS správ.

- Aktivovali ste presmerovanie hovorov.
  - ▶ Zmenťte nastavenia funkcie presmerovania hovorov (→ s. 42).

SMS správa sa prehráva.

1. Neaktivovali ste službu „zobrazenie čísla volajúceho“.
  - ▶ Požiadajte poskytovateľa služieb o aktiváciu tejto služby (bude si účtovať poplatok).
2. Mobilný operátor a poskytovateľ SMS služieb nespolupracujú.
  - ▶ Informácie vám poskytne poskytovateľ SMS služieb.
3. Telefón nie je zaregistrovaný u poskytovateľa SMS služieb.
  - ▶ Odošlite SMS správu na zaregistrovanie telefónu a aktiváciu príjmu SMS správ.

# Používanie telefónu spolu so smerovačom/ústredňou

## Používanie so smerovačom

Ak zariadenie používate s analógovým spojením na smerovači, môžete zaznamenať výskyt **echo**. Toto echo je možné potlačiť zapnutím režimu **XES 1**<sup>1</sup>. Ak v režime **XES 1** nie je potlačenie echo dostatočné, môžete zapnúť režim **XES 2**.

Ak s echem nemáte žiadne problémy, nechajte zapnutý normálny režim (továrenske nastavenia).

► \* # → 0 ↵ [5 ms] # → 7 hrs 0 ↵

► 0 ↵ ► OK (pre normálny režim)

► 1 ↵ ► OK (pre režim XES 1)

► 2 ↵ ► OK (pre režim XES 2)

## Používanie s ústredňou

Na zistenie, ktoré nastavenia sú vyžadované pre ústredňu, si prečítajte používateľskú príručku k ústredni.

Službu odosielania a prijímania SMS správ nie je možné používať s ústredňami, ktoré nepodporujú funkciu Identifikácia čísla volajúceho.

## Režimy vytáčania a časový interval impulzu

### Zmena režimu vytáčania

► ► OK ► Telefonovanie ► OK ► Režim volby ► OK ► Zvolte tónové vytáčanie (Tónová)/impulzové vytáčanie (Pulzná) ► Vybrať (◎ = zvolené)

### Nastavenie času flash

► ► OK ► Telefonovanie ► OK ► Opakováná volba ► OK ► Zvolte čas impulzu ► Vybrať (◎ = zvolené)

## Uloženie prístupového kódu (kód prístupu na vonkajšiu linku)

Ak musíte zadať prístupový kód pred vytvorením každého externého čísla na vajej ústredni, napr. „0“:

► ► OK ► Telefonovanie ► OK ► Prístupový kód ► OK ► Prístup na externú linku s: Zadajte prístupový kód (max. 3 znaky)

► Pre:

Vyp.: Deaktivujte prístupový kód.

Alebo:

Zoznamy volaní: Predvolba by sa mala pripájať k číslu len pri volbe z jedného z nasledujúcich zoznamov: zoznam SMS, zoznam zmeškaných hovorov, zoznam prijatých hovorov.

Alebo:

Všetky hovory: Prístupový kód je nutné vkladať pred každé číslo.

► Uložiť

1 Skratka XES znamená „eXtended Echo Suppression“ (pokročilé potlačenie echa).

## Nastavenie páuz

Tlačidlo menu ► \* # -> 0 ↵ 5 ↵ # -> ► Následne zadajte niektorý z nasledujúcich funkčných kódov:

◆ Pauza po zdvihnutí linky:

- [1 ↵] [6 ↵] ► [1 ↵] ► OK (pre 1 sekundu)
- [1 ↵] [6 ↵] ► [2 ↵] ► OK (pre 3 sekundy)
- [1 ↵] [6 ↵] ► [3 ↵] ► OK (pre 7 sekúnd)

◆ Pauza po tlačidle spätného dopytu:

- [1 ↵] [2 ↵] ► [1 ↵] ► OK (pre 800 ms)
- [1 ↵] [2 ↵] ► [2 ↵] ► OK (pre 1600 ms)
- [1 ↵] [2 ↵] ► [3 ↵] ► OK (pre 3200 ms)

◆ Pauza pri vytáčaní (Pauza po prístupovom kóde):

- [1 ↵] [1 ↵] ► [1 ↵] ► OK (pre 1 sekundu)
- [1 ↵] [1 ↵] ► [2 ↵] ► OK (pre 2 sekundy)
- [1 ↵] [1 ↵] ► [3 ↵] ► OK (pre 3 sekundy)
- [1 ↵] [1 ↵] ► [4 ↵] ► OK (pre 6 sekúnd)

Postup zadania pauzy pri vytáčaní počas vytáčania:

Podržte tlačidlo spätného dopytu . Na displeji sa zobrazí P.

## Dočasné prepnutie na tónové vytáčanie (Tónová)

Po vytáčaní externého čísla alebo po nadviazaní spojenia:

► Krátko stlačte tlačidlo hviezdička \*.

Alebo:

► Možnosti ► Tónová voľba ► OK

# Ikony na displeji

## Ikony v stavovom riadku

V závislosti od nastavení a prevádzkového stavu telefónu sa budú v stavovom riadku zobrazovať nasledujúce ikony:

Ikona	Význam
	Sila signálu ( <b>Žiadne vyžarov</b> vypnutý)
	76 % – 100 %
	51 % – 75 %
	26 % – 50 %
	1 % – 25 %
	Biela, ak je zapnutý <b>Maximálny dosah</b> , Zelená, ak je vypnutý <b>Maximálny dosah</b>
	Červená: bez spojenia k základnej stanici
	<b>Žiadne vyžarov</b> aktivované: biela, ak je <b>Maximálny dosah</b> zapnutý; zelená, ak je <b>Maximálny dosah</b> vypnutý
	<b>Profil Tichý</b> aktivovaný (Vyzváňací tón je vypnutý)
	Aktivovaný vyzváňací tón v forme
	Zamknutie tlačidiel

Ikona	Význam
	Stav nabitia akumulátorov:
	Biela: úroveň nabitia vyššia ako 66 %
	Biela: úroveň nabitia medzi 34 % a 66 %
	Biela: úroveň nabitia medzi 11 % a 33 %
	Červená: úroveň nabitia menej ako 11 %
	Blikajúca červená: akumulátory sú takmer vybité (zostáva približne 5 minút hovor)
	Nabijanie akumulátorov (aktuálny stav nabitia):
	0 % – 10 %
	11 % – 33 %
	34 % – 66 %
	67 % – 100 %

## Ikony v menu

	SMS
	Zoznamy volaní
	Hlasová schránka

	Vybrať služby
	Doplnkové funkcie
	Nastavenia

## Ikony na displeji

### Ikony tlačidiel displeja

Nasledujúce ikony zobrazujú aktuálnu funkciu tlačidiel displeja v závislosti od situácie:

Ikona	Činnosť
	Naposledy vytocené čísla
	Vymazanie textu
	Zobrazenie telefónneho zoznamu

Ikona	Činnosť
	Kopírovanie čísla do telefónneho zoznamu

### Ikony na displeji na signalizáciu procesu

	Prebieha vytváranie spojenia (odchádzajúci hovor)
	Spojenie vytvorené
	Nie je vytvorené spojenie/spojenie ukončené
	Externý hovor
	Interný hovor
	Tón upozornenia na výročie
	Tón upozornenia na prípomienku
	Budík

### Ostatné ikony na displeji

	Informácia
	(Bezpečnostná) výzva
	Čakajte prosím ...
	Činnosť ukončená (zelená)
	Činnosť zlyhala (červená)

# Stromová štruktúra menu

Zobrazenie hlavného menu: Ak je telefón v pohotovostnom stave, stlačte tlačidlo

## Poznámka

Všetky funkcie, ktoré sú popísané v tejto používateľskej príručke, nemusia byť dostupné vo všetkých krajinách alebo u všetkých poskytovateľov služieb.

## SMS

Nová SMS	→ s. 49
Prijaté	→ s. 50
Koncept	→ s. 49
Nastavenia	
	Servisné strediská → s. 51
	Notifikácia → s. 42

## Zoznamy volaní

Všetky hovory	→ s. 41
Odchádz. hovory	→ s. 41
Prijaté hovory	→ s. 41
Zmeškané hovory	→ s. 41

## Hlasová schránka

Prehrať správy	Sieťová schránka	→ s. 34
Sieťová schránka		→ s. 34

## Vybrať služby

Presmer. hovoru	→ s. 42
Čakajúci hovor	→ s. 22

## Doplňkové funkcie

LED indikátor	→ s. 43
Kalendár	→ s. 44
Detská vysielačka	→ s. 47
Jednodotyk. hovor	→ s. 20
Zmeškané alarmy	→ s. 45

 **Nastavenia**

Dátum/čas	→ s. 11	
Nastavenia zvuku	Hlasitosť slúchadla Profily slúchadiel Upozorňovacie tóny Upozor. na ticho Zvonenia (slúch.) Hudba pri podrž.	→ s. 21 → s. 26 → s. 27 → s. 27 → s. 26 → s. 27
Displej	Šetrič displeja Farebné schémy Podsvietenie	→ s. 24 → s. 25 → s. 25
Jazyk	→ s. 24	
Registrácia	Registrovať slúch. Zruš. reg. slúchadla Vybrať základňu	→ s. 35 → s. 36 → s. 35
Telefonovanie	Autom. odpoved' Jednoduché prij. LED signál hovoru Predvolby Počúvanie Prístupový kód Režim volby Opakovánia volby	→ s. 26 → s. 20 → s. 25 → s. 24 → s. 37 → s. 53 → s. 53 → s. 53
Systém	Obnov. nast. slúch. Reset základne Šifrovanie PIN systému	→ s. 31 → s. 31 → s. 30 → s. 31
ECO DECT	Maximálny dosah Žiadne vyžarov	→ s. 32 → s. 32

## Starostlivosť o zákazníkov a pomoc

---

Postup pri riešení problémov v spolupráci s oddelením starostlivosti o zákazníkov Gigaset Customer Care  
[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)



**Po zakúpení telefónu Gigaset ho zaregistrujte na stránke:**

[www.gigaset.com/register](http://www.gigaset.com/register)

Po vytvorení osobného zákazníckeho účtu získejte rýchly prístup k pracovníkom podpory, do online diskusného fóra a oveľa viac.



**Navštívte webovú stránku starostlivosti o zákazníkov:**

[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)

Nájdete na nej:

- ◆ časté otázky,
- ◆ bezplatný softvér a používateľský manuál na prevzatie,
- ◆ zoznam kompatibilných zariadení.



**Obráťte sa na pracovníkov oddelenia starostlivosti o zákazníkov:**

Nenašli ste riešenie v časti FAQ (časté otázky)?

Radi vám pomôžeme ...

... e-mailom: [www.gigaset.com/contact](http://www.gigaset.com/contact)

... telefonicky:

**Číslo technickej podpory:**

**044 5567 988**

(Hovor je spoplatnený podľa aktuálneho cenníka Vášho.

Pred zavolaním si pripravte doklad o zaplatení.

Upozorňujeme, že ak výrobok Gigaset, nie je predávaný autorizovaným predajcom, nemusí byť plne kompatibilný s vašim poskytovateľom služby. Pre akú krajinu je výrobok určený je jasne uvedené na škatuli v blízkosti označenia CE. Ak budete zariadenie používať spôsobom nezlučiteľným s týmto odporúčaním a s pokynmi v príručke, môže to mať vplyv na podmienky záruky alebo zabezpečenia opravy (oprava alebo výmena výrobku). V prípade uplatnenia si záruky, je kupujúci povinný predložiť potvrdenie, ktoré dokazuje dátumu zakúpenia (dátum, od ktorého začína záručná doba) a druh tovaru, ktorý bol zakúpený.

## Otázky a odpovede

V prípade akýchkoľvek otázok týkajúcich sa používania telefónu nájdete odporúčané riešenia na internetovej stránke

[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service) ► FAQ ► First steps for troubleshooting.

V tabuľke nižšie je taktiež uvedený postup pri riešení problémov.

### Máte pochybnosti o tom, či je zariadenie vybavené integrovaným záznamníkom.

- Zobrazte menu záznamníka: ► ► OK

Ak je dostupné vnorené menu **Aktivácia**, zariadenie obsahuje funkciu integrovaného záznamníka.

#### Zobrazenie je prázdne.

1. Slúchadlo nie je zapnuté.  
► **Podržte stlačené tlačidlo** .
2. Akumulátor je vybitý.  
► Akumulátor nabite alebo vymeňte (→ s. 7).
3. Je aktívny zámok klávesnice a displeja.  
► **Podržte stlačené tlačidlo mriežka** .

#### Na displeji bliká text „Žiadna základňa“.

1. Slúchadlo sa nenachádza v dosahu základňovej stanice.  
► Slúchadlo presuňte bližšie k základňovej stanici.
2. Základňová stanica nie je aktivovaná.  
► Skontrolujte funkčnosť napájacieho adaptéra základňovej stanice.
3. Dosah základne sa zniží, pretože funkcia **Maximálny dosah** je vypnutá.  
► Zapnutie funkcie **Maximálny dosah** (→ s. 32) alebo skráťte vzdialenosť medzi slúchadlom a základňou stanicou.

#### Na displeji bliká text „Zaregistrujte základňu“ alebo „Umiestnite slúchadlo do základňovej stanice“.

Slúchadlo ešte nie je zaregistrované, alebo bola zrušená jeho registrácia kvôli zaregistrovaniu dodatočného slúchadla (viac ako šesť registrácií zariadení DECT).

- Znova zaregistrujte slúchadlo (→ s. 35).

#### Zmeny nie sú potvrdené.

- Pred vykonaním zmien nastavení zariadenia skontrolujte, či ste nastavili **Profil Osobný** (→ s. 43).

#### Slúchadlo nevyzváňa.

1. Deaktivovali ste vyzváňací tón.  
► Aktivujte vyzváňací tón (→ s. 27).
2. Nastavili ste presmerovanie hovorov.  
► Zrušte presmerovanie hovorov (→ s. 42).
3. Telefón nezvoní v prípade, ak má volajúci skryté telefónne číslo.  
► Aktivujte vyzváňací tón pre neznáme hovory (→ s. 28).
4. Telefón nezvoní počas určitého časového obdobia alebo pre určité čísla.  
► Skontrolujte časové ovládanie pre externé hovory (→ s. 28).

#### Z pevnej telefónnej siete nie je počuť vyzváňaci/vytáčaci tón.

Nepoužili ste dodaný telefónny kábel, alebo ste ho nahradili novým, na ktorom sú nesprávne zapojené piny konektora.

- Vždy používajte dodaný telefónny kábel. Pri kúpe kábla skontrolujte, či má správne zapojené piny (→ s. 68).

#### Spojenie sa vždy po približne 30 sekundách ukončí.

Aktívovali alebo deaktivovali ste opakovač (starší ako verzia 2.0) (→ s. 30).

- Vypnite a znova zapnite slúchadlo (→ s. 15).

**Po výzve na zadanie systémového PIN kódu zaznie chybový tón.**

Zadali ste nesprávny systémový PIN kód.

- ▶ Zopakujte proces a v prípade potreby vynulujte PIN kód na hodnotu 0000 (→ s. 31).

**Zabudli ste systémový PIN kód.**

- ▶ Zresetujte systémový PIN kód na hodnotu 0000 (→ s. 31).

**Druhý účastník vás nepočuje.**

Zvuk slúchadla je „stlmený“.

- ▶ Znova aktivujte mikrofón (→ s. 22).

**Nezobrazuje sa číslo volajúceho.**

1. Volajúci nemá aktivovanú funkciu **Identifikácia čísla volajúceho (CLI)**.

- ▶ Volajúci musí požiadať svojho poskytovateľa služieb o aktiváciu funkcie Identifikácia čísla volajúceho (CLI).

2. Poskytovateľ služieb nepodporuje funkciu **Zobrazenie čísla volajúceho (CLIP)**, prípadne ju pre vás neaktivoval.

- ▶ Funkciu Zobrazenie čísla volajúceho (CLIP) musí aktivovať poskytovateľ služieb.

3. Váš telefón je pripojený cez ústredňu alebo smerovač s integrovanou ústredňou (brána), ktorá neprenáša všetky informácie.

- ▶ Zresetujte systém. Krátko vytiahnite napájaciu šnúru zo zásuvky. Znova ju vložte a počkajte, kým sa zariadenie znova spustí.

- ▶ Skontrolujte nastavenia ústredne a v prípade potreby aktivujte funkciu zobrazenia telefónneho čísla. Vyhľadajte názov ako napr. CLIP, identifikácia volajúceho, identifikácia čísla volajúceho, ID volajúceho atď. v používateľskej príručke systému, alebo o pomoc požiadajte výrobcu systému.

**Pri zadávaní informácií je počut' chybový tón.**

Zadali ste chybné/nesprávne údaje.

- ▶ Zopakujte proces.

Prečítajte si údaje na displeji a v prípade potreby si prečítajte používateľskú príručku.

**Nie je možné vypočuť si správy v sieťovej odkazovej schránke.**

Vaša ústredňa je nastavená do režimu impulzového vytáčania.

- ▶ Ústredňu nastavte do režimu tónového vytáčania.

## Schválene - výňatok z vyhlásenia o zhode

Tento prístroj je určený pre analógové telefónne pripojenie do slovenskej siete.

Osobitosti krajiny určenia sú zohľadnené.

Spoločnosť Gigaset Communications GmbH týmto vyhlasuje, že tento prístroj splňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia predpisov 1999/5/EC.

Kópia Vyhlásenia o zhode je k dispozícii na internetovej adrese:

[www.gigaset.com/docs](http://www.gigaset.com/docs)

CE 0682

## Záruka

Vážený zákazník,

dakujeme Vám za dôveru, ktorú ste nám preukázali kúpou telefónu Gigaset Communications GmbH. Získali ste kvalitný prístroj, ktorý bude pri správnom používaní dlhodobo spoľahlivo slúžiť.

Ak budete potrebovať radu alebo pomoc, obráťte sa na našu informačnú linku Gigaset. Naši špecialisti sú Vám v pracovnej dobe od 7:30 do 18:00 na telefónnom čísle 044 / 55 67 988.

Kontakt možno taktiež nadviazať na [www.gigaset.com/sk](http://www.gigaset.com/sk). Naši technickí pracovníci Vám poradia, prípadne odporučia doručiť Váš prístroj do servisného strediska na adrese:

Inoteska s.r.o.  
Podtureň-Roveň 221  
033 01 Liptovský Hrádok

Prístroj môžete zaslať prostredníctvom Vášho predajcu, poštou ako cennú zásielku, alebo ho môžete priniesť osobne.

### Záručné podmienky:

1. Záruka sa vzťahuje na bezporuchovú prevádzku telefónu, ako aj jeho príslušenstva v trvani dvadsaťtyri (24) mesiacov. Batéria a nabíjačka je štandardne dodávané príslušenstvo k telefónu. Záručná doba začína plynúť dňom prevzatia telefónu a príslušenstva kupujúcim. Dátum musí byť vyznačený na záručnom liste.
2. Záruka bude uznána, iba ak k tomuto úplne a riadne vyplnenému záručnému listu bude priložený doklad o zaplatení.
3. Záruka je neplatná, ak typ výrobku alebo výrobné číslo bolo zmenené, odstránené alebo je nečitateľné.
4. V prípade uplatnenia záručnej opravy príslušenstva, ktoré bolo inštalované, bude záruka uznaná, len ak kupujúci zároveň predloží inštalacný protokol.
5. Záruka sa nevzťahuje na chyby zapríčinené:
  - používaním výrobku, ktoré je v rozpore s návodom na obsluhu
  - mechanickým poškodením
  - kontaktom výrobku s vodou či inými tekutinami, ktoré vtiekli do vnútra
  - opravou vykonanou neautorizovaným servisným strediskom neodbornou inštaláciou výrobku v inom než autorizovanom inštalacnom stredisku
  - nevhodným skladovaním a používaním mimo tepelného rozsahu uvedenom v návode na obsluhu
  - skladovaním a používaním výrobku vo vlhkom, prašnom, chemicky alebo ináč agresívnom prostredí – oxidácia
  - statickou elektrinou a kolísaním napäťa v elektrorozvodnej sieti
6. Záruka sa nevzťahuje na vady vzniknuté:
  - pri haváriách motorových vozidiel, prudkých nárazoch a pod.
  - pri živelných pohromách
6. Za chybu predávanej veci sa považujú nedostatky jej vlastností alebo prejavu, ktoré najmä vzhľadom na obsah zmluvy o predaji v obchode alebo vyhlásenie predávajúceho o zaručených vlastnostiach, alebo vzhľadom na ustanovenia

- právnych predpisov, či technických noriem by mala predávaná vec mať. Za chybu veci sa považuje aj nedostatok vlastností alebo prejavu, ktoré sa pri veciach tohto druhu predávaných v obchode všeobecne predpokladajú. Záruka sa nevzťahuje na bežné opotrebovanie výrobku vzniknuté v dôsledku jeho používania, vrátane straty kapacity batérie spôsobené jej bežným opotrebovaním.
7. Ak ide o chybu, ktorú možno odstrániť, má kupujúci právo, aby bola bezplatne odstránená. Kupujúci môže namiesto odstránenia chyby požadovať výmenu veci, alebo ak sa chyba týka len súčasti veci, výmenu súčasti, iba vtedy, ak tým predávajúcemu nevzniknú neprimerané náklady vzhľadom na cenu tovaru alebo závažnosť vady.
  8. Doba od uplatnenia práva zo zodpovednosti za chyby až do doby, keď kupujúci po skončení opravy bol povinný vec prevziať, sa do záručnej doby nepočítá.

Na tento prístroj sa poskytuje záruka po dobu dvadsať štyri (24) mesiacov odo dňa jeho prevzatia kupujúcim.  
Záruka sa uplatňuje u predajcu.

Typ prístroja .....(vyplní predajca)

Dátum predaja .....(vyplní predajca)

Pečiatka a podpis predajcu:

Tento bezdrôtový telefón bol uvedený na trh po  
13. auguste 2005 firmou .....

#### **Záznam servisného strediska o vykonaní záručných opráv**

Ref. číslo opravy	Dátum príjmu	Dátum opravy	Nové výrobné číslo	Pečiatka a podpis servisu
-------------------	--------------	--------------	--------------------	---------------------------

Ref. číslo opravy	Dátum príjmu	Dátum opravy	Nové výrobné číslo	Pečiatka a podpis servisu
-------------------	--------------	--------------	--------------------	---------------------------

Ref. číslo opravy	Dátum príjmu	Dátum opravy	Nové výrobné číslo	Pečiatka a podpis servisu
-------------------	--------------	--------------	--------------------	---------------------------

## Vylúčenie zodpovednosti

Displej slúchadla má rozlíšenie 128 x 160 pixlov. Každý pixel sa skladá z troch subpixlov (červený, zelený, modrý).

Môže sa stať, že riadenie pixla bude nesprávne, alebo pixel bude mať farebnú odchýlku.

**Ide o normálny jav, ktorý nie je dôvodom na záručnú reklamáciu.**

V nasledujúcej tabuľke je uvedený počet chybných pixlov, ktoré sa môžu vyskytovať na displeji bez vzniku nároku na záručnú reklamáciu.

Opis	Maximálny počet povolených chybných pixlov.
Trvalo rozsvietené farebné subpixle	1
Tmavé subpixle	1
Celkový počet farebných a tmavých subpixlov	1

### Poznámka

Znaky bežného opotrebenia displeja a krytu sú vylúčené zo záruky.

# Likvidácia odpadu

---

## Naša koncepcia ochrany životného prostredia

My, spoločnosť Gigaset Communications GmbH, máme spoločenskú zodpovednosť a angažujeme sa za lepší svet. Naše myšlienky, technológie a naša činnosť služia ľuďom, spoločnosti a životnému prostrediu. Cieľom našej činnosti po celom svete je trvalé zaistenie životných podmienok ľudí. Uvedomujeme si zodpovednosť za výrobok, ktorá sa vzťahuje na celú dobu životnosti výrobku. Už pri projektovaní a plánovaní výrobných procesov sa vyhodnocuje vplyv výrobkov na životné prostredie, vrátane výroby, obstarávania, predaja, využitia, servisu a likvidácie.

Viac informácií o ekologických výrobkoch a postupoch nájdete na internetovej stránke [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).

## Systém manažmentu životného prostredia



Spoločnosť Gigaset Communications GmbH je držiteľom certifikátov podľa medzinárodných noriem ISO 14001 a ISO 9001.

**ISO 14001 (životné prostredie):** certifikát udelil spoločnosti v septembri 2007 úrad TÜV SÜD Management Service GmbH.

**ISO 9001 (kvalita):** certifikát udelil spoločnosti 17.02.1994 úrad TÜV Süd Management Service GmbH.

## Likvidácia odpadu

Batérie nepatria do domového odpadu. K tomu dodržujte miestne nariadenia o likvidácii odpadov, o ktorých sa môžete informovať u vašej obce alebo u vášho odborného predajcu, ktorý vám výrobok predal.

Nakladanie s elektrozariadením - informačný leták

Nefunkčné, vyradené, resp. opotrebované (podľa Vášho zváženia) elektronické zariadenie je potrebné odovzdať na miestach na to určených.



Elektronické zariadenie je potrebné separovať od nevytriedeného komunálneho odpadu a odovzdať ho v celku (myslí sa tým aj s batériou, prípadne nabíjačkou).

Pokiaľ sa so starým elektronickým zariadením nebude nakladať podľa uvedených bodov, môže dôjsť k negatívному vplyvu na životné prostredie a taktiež aj na zdravie ľudí.

Ak však staré elektronické zariadenie odovzdáte na miestach na to určených, samotný spracovateľ garantuje jeho zhodnotenie (materiálové, alebo iné), čím aj Vy prispievate k opäťovnému použitiu jednotlivých súčasti elektronického zariadenia a k ich recyklácii.

Všetky informácie na tomto letáku sú zhrnuté pod symbolom uvedeným na každom elektronickom zariadení.

Účel tohto grafického symbolu spočíva v spätnom odbere a oddelenom zbere elektroodpadu. Nevyhadzovať v rámci komunálneho odpadu! Odpad je možné spätnie odobrať na miestach na to určených!

## Príloha

---

### Údržba

Zariadenie utierajte **vlhkou** utierkou alebo antistatickou utierkou. Nepoužívajte rozpúšťadlá ani utierky z mikrovlnáka.

**Nikdy** nepoužívajte suchú handričku; mohli by ste vytvoriť statickú elektrinu.

Vzriedkových prípadoch môže styk s chemickými látkami spôsobiť zmeny na zovnajšku zariadenia. Vzhľadom na veľkú rozmanitosť chemických produktov dostupných na trhu nebolo možné otestovať vplyv všetkých látok.

Kazy na povrchoch s vysokým leskom môžete opatrne odstrániť pomocou leštidiel na displeje mobilných telefónov.

### Kontakt s kvapalinami

Vaša prenosná časť je chránená proti postrekaniu vodou.

Pri styku s tekutinou vyklepte vodu z otvoru pre mikrofón a z prenosnej časti odstráňte vodu pijavou utierkou. Vaša prenosná časť je pripravená na použitie.

Ak by vaša prenosná časť prišla do styku s väčším množstvom tekutiny, postupujte nasledovne:

- 1** Odpojte napájací zdroj.
- 2** Vyberte akumulátory zo zariadenia a nechajte priestor pre akumulátory otvorený.
- 3** Nechajte kvapalinu vyliecieť zo zariadenia.
- 4** Všetky časti jemne osušte.
- 5** Nechajte zariadenie položené klávesnicou nadol (ak ju zariadenie má) s otvoreným priestorom pre akumulátory na suchom, teplom mieste **aspôň 72 hodín** (nie však v mikrovlnnej rúre a pod.).
- 6** Zariadenie nezapínajte, kým sa úplne nevysuší.

Vo väčšine prípadov bude zariadenie po úplnom vysušení opäť fungovať.

## Technické údaje

### Akumulátory

Technológia: 2 x AAA NiMH

Napätie: 1,2 V

Kapacita: 800 mAh

### Prevádzkový čas/čas nabíjania slúchadla

Prevádzkový čas zariadenia Gigaset závisí od kapacity a veku akumulátorov a od spôsobu ich používania. (Všetky uvedené časy predstavujú maximálne dosiahnutelné hodnoty.)

Pohotovostný čas (hodín)*	310 *
	160 **
Čas hovoru (hodín)	14
Prevádzkový čas pri 1,5 hodine hovoru denne (hodín)*	125 *
	100 **
Čas nabíjania v nabíjacej kolíske (hodín)	7,5

\* Funkcia Žiadne vyžarov je vypnutá, bez podsvietenia displeja v pohotovostnom režime

\*\* Funkcia Žiadne vyžarov je zapnutá, bez bez podsvietenia displeja v pohotovostnom režime

### Spotreba energie základňovej stanice

E630

V pohotovostnom režime

– Slúchadlo je v nabíjacej kolíske približne 0,3 W

– Slúchadlo nie je v nabíjacej kolíske približne 0,5 W

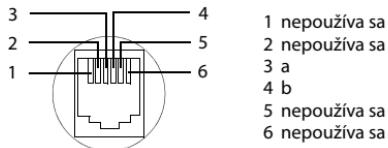
Počas hovoru približne 0,6 W

### Všeobecné technické údaje

#### DECT

Štandard DECT	Podporovaný
Štandard GAP	Podporovaný
Počet kanálov	50 duplexných kanálov
Rozsah rádiových frekvencií	1880 – 1900 MHz
Duplexná metóda	Časový multiplex, dĺžka rámca 10 ms
Frekvencia opakovania vysielačích impulzov	100 Hz
Dĺžka vysielačieho impulzu	370 µs
Mriežka kanálov	1728 kHz
Bitová rýchlosť	1152 kbit/s
Modulácia	GFSK
Jazykový kód	32 kbit/s
Vysielačí výkon	10 mW priemerný výkon na kanál, 250 mW impulzný výkon
Dosah	Max. 50 m vo vnútorných priestoroch, max. 300 m vo vonkajších priestoroch
Napájanie základňovej stanice	230 V ~/50 Hz
Podmienky prostredia počas prevádzky	teplota +5 °C až +45 °C, relatívna vlhkosť 20 % až 75 %
Režim vytáčania	DTMF (tónové vytáčanie)/PD (impulzové vytáčanie)

## Zapojenie pinov telefónneho konektora



## Tabuľky znakov

### Štandardné znaky

Príslušné tlačidlo stlačte toľkokrát, koľko je vyznačené.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
[1 ☺]	1									
[2 ABC]	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
[3 DEF]	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
[4 GHI]	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
[5 JKL]	j	k	l	5						
[6 MNO]	m	n	o	6	ö	ň	ó	ò	ô	õ
[7 PQRS]	p	q	r	s	7	ß				
[8 TUV]	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
[9 WXYZ]	w	x	y	z	9	ý	ý	æ	ø	å
[0 ☹]	„ <sup>1)</sup>	.	,	?	!	← <sup>2)</sup>	0			

1) Medzera

2) Koniec riadka

### Stredná Európa

Príslušné tlačidlo stlačte toľkokrát, koľko je vyznačené.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x
[1 ☺]	1											
[2 ABC]	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ć	č	
[3 DEF]	d	e	f	3	đ	đ'	ę	ë	é	ě		
[4 GHI]	g	h	i	4	í	í						
[5 JKL]	j	k	l	5	ł	í'	ł'					
[6 MNO]	m	n	o	6	ń	ň	ó	ö	ő	ô		
[7 PQRS]	p	q	r	s	7	ř	ŕ	ß	ś	š	ş	
[8 TUV]	t	u	v	8	ť	ť	ú	ü	ú	û		
[9 WXYZ]	w	x	y	z	9	ý	ž	ž	ž			
[0 ☹]	„ <sup>1)</sup>	.	,	?	!	← <sup>2)</sup>	0					

1) Medzera

2) Koniec riadka

## Príslušenstvo

---

Aktualizujte svoj Gigaset na bezdrôtovú ústredňu:

### Slúchadlo Gigaset C620H

- ◆ Vynikajúca kvalita zvuku v režime hlasitého telefonovania
  - ◆ TFT farebný displej s uhlopriečkou 1,8"
  - ◆ Adresár s kapacitou 250 záznamov
  - ◆ Čas hovoru/pohotovostného režimu až 26/530 hodín, pri použití štandardných akumulátorov
  - ◆ Vynikajúca kvalita zvuku v hlasitom režime: 4 nastaviteľné profily hlasitého telefonovania
  - ◆ Šetrič displeja (analógové a digitálne hodiny)
  - ◆ ECO-DECT
  - ◆ Budík
  - ◆ Kalendár s plánovačom pripomienok
  - ◆ Nočný režim s časovým ovládaním vypnutia vyzváňacieho tónu
  - ◆ Žiadne vyrúšovanie anonymnými volajúcimi
  - ◆ Čierna listina s kapacitou 15 neželaných čísel
  - ◆ Detský monitor, volanie jedným dotykom
  - ◆ SMS správy s dĺžkou až 612 znakov
- [www.gigaset.com/gigasetc620h](http://www.gigaset.com/gigasetc620h)



### Slúchadlo Gigaset E630H

- ◆ Vynikajúca kvalita zvuku v režime hlasitého telefonovania
- ◆ Bočné tlačidlá na jednoduché ovládanie hlasitosti
- ◆ TFT farebný displej s uhlopriečkou 1,8"
- ◆ Odolné voči striedajúcej vode
- ◆ Funkcia jednoduchej automatickej odpovede ľubovoľným tlačidlom
- ◆ Adresár s kapacitou 200 záznamov
- ◆ Čas hovoru/pohotovostného režimu až 20/250 hodín, pri použití štandardných akumulátorov
- ◆ Funkcia vreckovej lampy
- ◆ Indikovanie hovoru LED indikátorom
- ◆ Tlačidlo profilu na rýchle prispôsobenie vzhľadom k prostrediu
- ◆ Šetrič displeja (analógové a digitálne hodiny)
- ◆ ECO-DECT
- ◆ Budík
- ◆ Kalendár s plánovačom pripomienok
- ◆ Nočný režim s časovým ovládaním vypnutia vyzváňacieho tónu
- ◆ Žiadne vyrúšovanie anonymnými volajúcimi
- ◆ Detský monitor, volanie jedným dotykom
- ◆ SMS správy s dĺžkou až 612 znakov



[www.gigaset.com/gigasete630h](http://www.gigaset.com/gigasete630h)

## Slúchadlo Gigaset C430H-C530H

- ◆ Vynikajúca kvalita zvuku v režime hlasitého telefonovania
- ◆ TFT farebný displej s uhlopriečkou 1,8"
- ◆ Adresár s kapacitou 200 záznamov
- ◆ Čas hovoru/pohotovostného režimu až 20/250 hodín so štandardnými akumulátormi
- ◆ Šetrič displeja (analógové a digitálne hodiny)
- ◆ ECO-DECT
- ◆ Budík
- ◆ Kalendár s plánovačom pripomienok
- ◆ Nočný režim s časovým ovládaním vypnutia vyzváňacieho tónu
- ◆ Žiadne vyrušovanie anonymnými volajúcimi
- ◆ Detský monitor, volanie jedným dotykom
- ◆ SMS správy s dĺžkou až 612 znakov

[www.gigaset.com/gigasetc430h](http://www.gigaset.com/gigasetc430h)

[www.gigaset.com/gigasetc530h](http://www.gigaset.com/gigasetc530h)



## L410 – spona pre slúchadlo pre bezdrôtové telefóny

- ◆ Úplná sloboda pohybu pri telefonovaní
- ◆ Praktické uchytenie spony
- ◆ Mimoriadna kvalita zvuku v režime hlasitého telefonovania
- ◆ Jednoduchý prenos hovoru zo slúchadla
- ◆ Hmotnosť približne 30 g
- ◆ ECO-DECT
- ◆ 5 nastavení hlasitosti
- ◆ Stavový LED displej
- ◆ Čas hovoru/pohotovostného režimu až 5/120 hodín
- ◆ Dosah v uzavretých priestoroch až 50 m, vo vonkajších priestoroch až 300 m



[www.gigaset.com/gigasetl410](http://www.gigaset.com/gigasetl410)

## Náhlavná súprava ZX300

- ◆ Vynikajúca kvalita hlasu
- ◆ Optimálne pohodlie pri nosení
- ◆ Hmotnosť približne 12 g

[www.gigaset.com/gigasetzx300](http://www.gigaset.com/gigasetzx300)



## Náhlavná súprava ZX400

- ◆ Vynikajúca kvalita hlasu
- ◆ Optimálne pohodlie pri nosení
- ◆ Hmotnosť približne 75 g

[www.gigaset.com/gigasetzx400](http://www.gigaset.com/gigasetzx400)



## Opakovač Gigaset/ Opakovač Gigaset 2.0

Opakovač Gigaset môžete použiť na zväčšenie dosahu príjmu medzi slúchadlom Gigaset a základňou stanicou.

[www.gigaset.com/gigasetrepeater](http://www.gigaset.com/gigasetrepeater)



## Kompatibilita

Na nasledujúcej stránke je možné nájsť podrobnejšie informácie o funkciách slúchadla pri spojení s jednotlivými základňovými stanicami Gigaset:

[www.gigaset.com/compatibility](http://www.gigaset.com/compatibility)

Všetky druhy príslušenstva a akumulátorov sú dostupné u našich maloobchodných predajcov.

Gigaset  
Original Accessories

Používajte len originálne príslušenstvo. Zabráňte tak možným zdravotným rizikám a zraneniam osôb. Rovnako tým zabezpečíte súlad so všetkými príslušnými predpismi.

# Register

---

## A

Adresár	
poradie kontaktov .....	39
uloženie záznamu .....	38
Adresár, pozri Telefónny zoznam	
Aktivácia	
LED indikátor správ .....	25
stlmenie vyzváňacieho tónu .....	50
Akumulátor	
nabíjanie .....	9
stav nabíjania .....	55
vloženie .....	7
Anonymné .....	21
Automatická odpoveď .....	26
jednoduchá .....	20

## B

Batéria	
ikona .....	1
zobrazenie .....	1
Bezpečnostné upozornenia .....	4
Budík .....	46

## C

Centrum SMS správ	
nastavenie .....	51
zmena čísla .....	51
CF, pozri Presmerovanie hovorov	
CLIP .....	21
Contact with liquid .....	66

## Č

Čakajúci hovor	
externý hovor .....	22
externý počas interného hovoru .....	20, 37
interný počas externého hovoru .....	20, 37
Čas nabíjania slúchadla .....	67
Časové ovládanie	
vyzváňací tón pre externé hovory .....	28
Časový interval impulzu .....	53
Čísla tiesňového volania	
nie je možné vytáčať .....	4
Číslo	
kopírovanie do telefónneho	
záznamu .....	40
zadanie pomocou telefónneho	
záznamu .....	40
zádávanie .....	18
zobrazenie čísla volajúceho (CLIP) .....	21

## D

Deaktivácia	
interné odpočúvanie .....	37
LED indikátor správ .....	25
stlmenie vyzváňacieho tónu .....	50
Deaktivácia bezdrôtového modulu .....	32
Detský monitor .....	47
Displej	
aktivácia/deaktivácia nových správ .....	25
farebná schéma .....	25
nastavenie .....	24
nastavenie podsvietenia .....	25
podsvietenie .....	25
šetrič displeja .....	24
zmena zobrazeného jazyka .....	10
Dosah .....	5
obmedzenie .....	32
DTMF (tónové vytáčanie) .....	53, 54

## E

ECO DECT .....	32
Eco mode+ (deaktivácia bezdrôtového modulu) .....	32
Echo .....	53
Externé .....	21
Externé hovory	
časové ovládanie pre vyzváňací tón .....	28
Externý hovor	
čakajúci hovor .....	22
interné odovzdanie (spojenie) .....	36

## F

Farebná schéma .....	25
Funkcia jednoduchej automatickej odpovede .....	20
Funkcia vreckovej lampy .....	43

<b>H</b>	
Hlasité telefonovanie .....	21
Hlasitosť	
hlasitosť reproduktora .....	21
hlasitosť v režime hlasitého	
telefonovania .....	21
Hovor	
automatické prijatie .....	26
externý .....	19
interné odovzdanie (spojenie) .....	36
interný .....	36
odovzdanie (spojenie) .....	36
odpočúvanie účastníka .....	37
prijatie .....	20
Hudba pri podržaní .....	27
<b>I</b>	
Identifikácia čísla volajúceho .....	21
Ikona	
budík .....	46
nová SMS správa .....	50
Ikony	
na tlačidlách displeja .....	56
stavový riadok .....	55
zobrazenie nových správ .....	17
Ikony na displeji .....	55
Impulzové vytáčanie .....	53
Indikátor stavu nabitia .....	1
Informačné tóny .....	27
Interný	
odpočúvanie .....	37
uskutočňovanie hovorov .....	36
Interný hovor .....	36
čakajúci hovor .....	20, 37
Interný konzultačný hovor .....	36
<b>J</b>	
Jazyk	
zobrazenie .....	10
<b>K</b>	
Konektor pre náhlavnú súpravu .....	9
Konferencia	
dva externé hovory .....	23
Kontakt s kvapalinami .....	66
Kontaktovateľnosť .....	42
Konzultačný hovor	
externý .....	23
interný .....	36
ukončenie .....	23
Kód oblasti	
nastavenie vlastného kódu oblasti .....	24
Kód prístupu na externú linku	
(ústredňa) .....	53
Kód prístupu na vonkajšiu linku .....	53
<b>L</b>	
LED svetlo .....	1, 43
Likvidácia odpadu .....	65
Liquid .....	66
<b>M</b>	
Malé/veľké písmená .....	18
Medicínske zariadenia .....	4
Melódia	
vyzvávačí tón pre interné/externé	
hovory .....	26
Menu	
stromová štruktúra .....	57
zobrazenie .....	15
Mikrofón .....	1
Montáž základnej stanice na stenu .....	7
Možnosti nastavení	
telefón .....	24
<b>N</b>	
Nabíjacia kolíska (slúchadlo)	
nastavenie .....	5
pripojenie .....	7
Narodeniny, pozri Výročie	
Nastavenie času .....	11, 58
Nastavenie dátumu .....	11, 58
Nastavenie prípomienky .....	44
Nastavenie slúchadla .....	7
Nastavenie zobrazovaného jazyka .....	24
Naéúvacie prístroje .....	4
Neznáme .....	21

<b>O</b>	
Obnovenie pôvodných nastavení .....	31
Obnovenie továrenských nastavení .....	31
Obsah balenia .....	5
Odmietnutie anonymných volajúcich .....	28
Odosielanie	
SMS.....	49
Odoslanie	
záZNAM telefónneho zoznamu	
do slúchadla .....	39
Odovzdanie externého hovoru interne .....	36
Odpočúvanie externého hovoru .....	37
Ochrana pred anonymnými hovormi .....	28
Ochrana pred hovormi .....	28
Opakovač .....	30
Oprava nesprávnych záznamov .....	18
Otázky a odpovede .....	60
Ovládacie tlačidlo .....	1, 15
Označené znaky .....	18
<b>P</b>	
Pamäť v telefónnom zozname .....	39
Pauza	
po prístupovom kóde .....	54
po tlačidle spätného dopytu .....	54
po zdvihnutí linky .....	54
Pauza pri vytáčaní .....	54
PD (impulzové vytáčanie) .....	53
Písanie (SMS) .....	49
Podsvietenie, displej .....	25
Pohotovostný stav	
návrat .....	17
Položka zoznamu .....	41
Pomoc .....	59, 60
Poradie kontaktov .....	39
Predvolené nastavenie .....	31
Presmerovanie hovorov .....	42
Presmerovanie hovorov (CF) .....	42
Presmerovanie, pozri	
Presmerovanie hovorov	
Prevádzkový čas slúchadla .....	67
Pripojenie náhlavnej súpravy .....	9
Pripojenie napájacieho kábla .....	6
Pripojenie telefónneho kábla .....	6
Pripojenie základňovej stanice	
k smerovaču .....	53
k ústredni .....	53
Pripomienka	
zobrazenie zmeškanej .....	45
Priradenie číselného tlačidla .....	28
Prislušenstvo .....	69
Pristupový kód (ústredňa) .....	53
Profily .....	43
Profily slúchadla .....	26
<b>R</b>	
Registrácia (slúchadlo) .....	35
Registrácia iných slúchadiel Gigaset .....	35
Registrácia slúchadla .....	35
Reproduktor .....	21
Režim XES .....	53
Režim zdriemnutia (budík) .....	46
Riešenie problémov	
SMS .....	52
všeobecné .....	60
Rýchla volba .....	28

<b>S</b>	
Sieťový adaptér .....	4
Sietová odkazová schránka.....	34
Sietové služby	
počas externého hovoru.....	22
Signalizácia hovoru, vizuálna .....	25
Signalizačný tón, pozri Informačné tóny	
Sila pola .....	55
Služby siete	
nastavenie .....	22
podľa poskytovateľa .....	22
Slúchadlo	
farebná schéma.....	25
hlasitosť reproduktora.....	21
hlasitosť slúchadla.....	21
informačné tóny .....	27
nastavenie .....	7, 24
obnovenie pôvodných nastavení.....	31
odovzdanie hovoru.....	36
podsvietenie displeja .....	25
pohotovostný stav.....	17
používanie ako detský monitor .....	47
používanie viacerých.....	35
pripojenie nabíjacej kolísky .....	7
registrácia na inú	
základňovú stanicu.....	35
stlmenie zvuku .....	22
šetrič displeja.....	24
vyhľadávanie .....	36
zapnutie/vypnutie.....	15
zmena na inú základňovú stanicu .....	35
zmena na stanicu	
s najlepším príjomom.....	35
zmena nastavení .....	24
zmena názvu .....	36
zobrazovaný jazyk.....	10, 24
zoznam.....	15
Smerovač	
pripojenie základňovej stanice.....	53
SMS .....	49
centrum odosielania.....	51
dočasné uloženie .....	49
na ústredni .....	52
písanie/odosielanie .....	49
príjem .....	50
riešenie problémov.....	52
vCard .....	51
vlastná pomoc	
s chybami správami .....	52
zoznam konceptov správ .....	49
zoznam priatých .....	50
zoznam priatých správ .....	17
SMS notifikácia .....	42
Spojenia so základňou stanicou.....	35
Spotreba energie .....	67
Správa údajov v kalendári .....	44
Starostlivosť o zákazníkov .....	59
Stav nabitia akumulátorov .....	55
Stavový riadok.....	1
ikony .....	55
Stlmenie slúchadla .....	22
Stlmenie, prvé vyzvávanie .....	50
Systémový PIN kód	
obnovenie.....	31
zmena .....	31
<b>Š</b>	
Šetrič displeja .....	24

## Register

<b>T</b>	<b>Ú</b>
Tabuľky znakov .....	68
Technické údaje.....	67
Telefón	
nastavenie .....	24
obnova pôvodných nastavení.....	31
používanie .....	15
Telefónny konektor, zapojenie pinov .....	68
Telefónny zoznam .....	38
kopírovanie čísla z textu .....	40
odoslanie do slúchadla .....	39
odoslanie záznamu/zoznamu do slúchadla .....	39
použitie na zadanie čísel .....	40
zobrazenie .....	15
Textová správa, pozri SMS	
Tiché zvonenie.....	27
Tlačidlá	
bočné tlačidlo .....	16
ovládacie tlačidlo.....	1, 15
priadenie funkcie alebo čísla.....	28
rýchly prístup.....	1
tlačidlá displeja .....	1, 16
tlačidlo hviezdička.....	1
tlačidlo mriežka .....	1
tlačidlo na prijatie hovoru.....	1
tlačidlo na ukončenie hovoru.....	1
tlačidlo na zapnutie/vypnutie .....	1
tlačidlo profilov .....	1, 43
tlačidlo spätného dopytu.....	1, 54
tlačidlo správy .....	1
tlačidlo ukončenia hovoru/ukončenia ..	19
Tlačidlá displeja .....	16
ikony.....	56
priadenie .....	28
Tlačidlo 1 (rýchly prístup) .....	1
Tlačidlo správ	
zobrazenie zoznamu .....	50
Továrenské nastavenia .....	31
Tónové vytáčanie (DTMF) .....	53, 54
3-stranná konferencia	
dva externé hovory.....	23
Trojstranná konferencia	
ukončenie .....	37
<b>U</b>	
Ukončenie konferencie .....	37
Uloženie čísla do adresára .....	38
Uskutočňovanie hovorov	
externý.....	19
interný .....	36
prijatie hovoru.....	20
V	
vCard (SMS) .....	51
Veľké/malé písmená .....	18
Vizuálna signalizácia hovoru .....	1, 25
Volanie	
externé .....	19
interné.....	36
Volanie jedným dotykom .....	20
Volba záznamu z telefónneho zoznamu ..	39
Vyhľásenie o zhode.....	61
Vyhľadanie	
slúchadlo.....	36
Vyhľadávanie.....	36
v adresári.....	39
Vylúčenie zodpovednosti.....	64
Vypnutie	
monitorovanie miestnosti .....	48
Vytáčanie	
pomocou adresára .....	20
pomocou zoznamu hovorov	
na opäťovné vytočenie .....	19
používanie rýchlej volby .....	28
zo zoznamu hovorov .....	19
Vyzváňacie tóny .....	26
Vyzváiací tón	
časové ovládanie	
pre externé hovory.....	28
melódia pre interné/	
externé hovory.....	26
ochrana pred anonymnými	
hovormi .....	28
stlmenie.....	50
stlmenie prvého vyzváňania .....	50
zmena .....	26
Vyzváiací tón VIP .....	38
Výročie.....	38
zobrazenie zmeškaného.....	45
Výstražný tón, pozri Informačné tóny	

<b>Z</b>	
Začíname .....	5
Zadávanie prehlások .....	18
Zadávanie špeciálnych písmen .....	18
Zadávanie špeciálnych znakov .....	18
Zadávanie textu .....	18
Základňová stanica	
montáž na stenu .....	7
nastavenie .....	5
obnovenie pôvodných nastavení .....	31
pripojenie k elektrickej/telefónnej sieti .....	6
zmena .....	35
zmena nastavení .....	24
zmena názvu .....	35
zmena systémového PIN kódu .....	31
Základňová stanica	
s najlepším príjomom .....	35
Zamknutie/odomknutie klávesnice .....	15
Zapnutie/vypnutie mikrofónu	
(slúchadla) .....	22
Zapojenie pinov .....	68
Záruka .....	62
Zmena	
zobrazovaný jazyk .....	10
Zmena nastavení .....	24
Zmena nastavení telefónu .....	24
Zmena názvu slúchadla .....	36
Zmena PIN kódu .....	31
Zmena režimu vytáčania .....	53
Zmeškané hovory .....	41
Zmeškané výročia/pripomienky .....	45
Zniženie radiácie .....	32
Zniženie vysielacieho výkonu .....	32
Zobrazenie	
číslo (CLI/CLIP) .....	21
pamäť telefónneho zoznamu .....	39
správa zo sietovej odkazovej schránky .....	17, 34
zmeškané udalosti/výročia .....	45
Zobrazenie telefónneho čísla, poznámky .....	21
Zosilňovač príjmu, pozri Opakovač	
Zoznam	
odchádzajúce hovory .....	41
prijaté hovory .....	41
slúchadlá .....	15
zmeškané hovory .....	41
zoznam hovorov .....	41
zoznam konceptov SMS správ .....	49
zoznam naposledy vytočených čísel .....	19
zoznam prijatých SMS správ .....	17, 50
Zoznamy hovorov .....	41
odstránenie záznamu .....	41
Zoznamy správ .....	17
zobrazenie .....	17
Zrušenie registrácie slúchadla .....	36
Zvuk, pozri Vyzváňací tón	
Zvukové profily .....	43

